



Radniční listy

městské noviny TRUTNOVA

ROČNÍK 14

SRPEN

29.8. 2006

4. krkonošská výstava 2006 je pro firmy i občany

Letošní již 4. pokračování novodobé tradice hospodářských výstav v Trutnově, pořádaných pod patronátem města a s oficiální záštitou Královéhradeckého kraje, opět nalezne od 5. do 7. října 2006 své místo v bývalém areálu Texlen Zelená Louka, kde nový majitel, firma A&K, s.r.o., provádí rozsáhlé stavební úpravy a kde vzniká nové živé prodejní a podnikatelské centrum.

Předchozí 3 ročníky výstavy prokázaly, že zájem o představení a prodej svých produktů mají především firmy a podnikatelé naší příhraniční krkonošské oblasti a rovněž tak firmy polské na druhé straně hranice. Letos očekávaná účast cca 20 firem z polského příhraničí bude jistě dobrou příležitostí seznámit se s polskými výrobky, zakoupit zboží i navázat podnikatelské kontakty. Loni se nejvíce líbily polské řezbářské produkty, cukrářské výrobky, oděvy a stavební komponenty.

Hlavním zaměřením letošní výstavy jsou obory: Dům - byt - zahrada, zábava - sport - volný čas, školy - vzdělávací zařízení, služby pro občany a podnikatele. Obohacením bude přítomnost zemědělských a potravinářských firem, představení značky české potravinářské kvality Klasa a unikátních výrobků značky Krkonoše - originální produkt. Jistě zaujme i výstava tradičních zemědělských strojů a zařízení a jejich porovnání s moderní technikou.

Pro firmy a podnikatele je připraven odborný doprovodný program v rámci Česko-polského hospodářského fóra, jehož podstatnou součástí je seznámení českých a polských firem s podmínkami pro podnikání u sousedů a s připravovanými státními a EU programy podpory podnikání od r. 2007. Tematické workshopy Czech Trade, Czechinvestu, bank a poradenských organizací doplňují program fóra. Virtuální bezplatný elektronický katalog nabídek a poptávek českých a polských firem na www.vystava je dobrým prostředkem k nalezení obchodních partnerů ke spolupráci.

V rámci zábavného programu se návštěvníci mohou zúčastnit křtu knihy pohádek za účasti známého baviče z oblasti show businessu a prohlédnout si expozici železničních mo-

delů a designerských studií aut. Nebude chybět tradiční módní přehlídka a skupina historického šermu. Významným obohacením zábavy bude jistě ukázka musherských dovedností a jízdy psím spřežením a drezura koní s hudebním doprovodem.

4. krkonošská výstava je vrcholnou událostí týdne společenských a kulturních akcí zajišťovaných Domem kultury Trutnov, kterými jsou zejména: Rozloučení s letní sezonou na Šibeníku za účasti Klubu vojenské historie a country skupiny, festival komorní hudby Trutnovský podzim nebo populární Drakiáda.

Bližší informace u pořádající Regionální hospodářské komory, Horská 5, Trutnov, tel. 499 859 115, 728 187 295, e-mail: vystava@rhkhradec.cz, www.trutnov.cz

Vladimír Motl

Den s městskou policií v Autostylu

Dne **16.9. 2006** od 8 do 12 hodin proběhne v Autostylu v Trutnově na Horské ulici „Den s městskou policií“.

Na místě návštěvníci naleznou:

- * tiskové středisko s MP pro výklad nového silničního zákona,
- * měření reálného ukazatele tachometru se stacionárním nebo mobilním radarem MP,
- * ukázkou certifikátů k radarům,
- * další informace z činnosti MP.

V případě pochybností o technickém stavu Vašeho vozidla bude možná ZDARMA prohlídka STK - na vyžádání (netýká se pravidelných STK)

Možnost předváděcích jízd se všemi modely značek Škoda, Peugeot a Toyota, které Autostyl nabízí.

K dispozici Vám bude dostatečný počet příslušníků MP Trutnov i řada odborných pracovníků Autostylu Trutnov.

PROPAGACE a PRODEJ ČESKÝCH a POLSKÝCH výrobků, zboží a služeb

Podpora firem česko-polského příhraničního euroregionu.

VYSTAVOVATELSKÉ OBORY

Dům - byt - zahrada
Zábava - sport - služby
České potraviny - KLASA
Odborné školy a vzdělávací zařízení
Prezentace významných firem regionu
KARKONOŠE originální produkt
Čestovní ruch, české a polské mikroregiony



PROGRAM VÝSTAVY

Česko-polské hospodářské fórum
- odborný program pro české a polské firmy

Zábavný doprovodný program pro návštěvníky
- drezura koní, musherská show
- módní přehlídka, historický šerm
- výstava železničních modelů, designu automobilů

POŘADATEL A INFO

Regionální hospodářská komora SvČ
Tel.: 499 859 115, 724 718 300
Fax: 499 402 421
E-mail: vystava@rhkhradec.cz
Web: www.trutnov.cz

Výstavní areál Zelená Louka
Trutnov 5. - 7. října 2006

4. KRKONOŠSKÁ VÝSTAVA

Uzávěrka zářijového čísla RL:
13.9. 2006

Najdete v tomto čísle:

- Majetkový odbor informuje
- Informace k volbám do Zastupitelstva města Trutnova
- Půjčky ze Státního fondu rozvoje bydlení



4. ZASEDÁNÍ ZM - 26. 6. 2006

Majetkové záležitosti

- ZM schvaluje kupní smlouvu o převodu movitého majetku v celkové hodnotě 566 421,- Kč (plus DPH) z příspěvkové organizace Městský bytový podnik Trutnov na obchodní společnost Městský bytový podnik Trutnov, s. r. o., dle předloženého návrhu
- ZM schvaluje navýšení základního kapitálu společnosti Městský bytový podnik Trutnov, s. r. o., o 1 520 000,- Kč peněžním vkladem jediného společníka města Trutnova. Závazek ke zvýšení vkladu město Trutnov převezme nejpozději do 15.7. 2006, náklady spojené s navýšením základního kapitálu ponese společnost.
- ZM schvaluje záměr nákupu soukromých lesních pozemků nacházejících se v sousedství městských lesních pozemků

Finanční záležitosti

- ZM schvaluje úpravy rozpočtu města pro rok 2006
- ZM schvaluje poskytnutí finančního příspěvku ve výši 200 000,- Kč pro Geronimo Agency, s.r.o., se sídlem v Trutnově, Krakonošovo náměstí 130, na částečně krytí nákladů spojených s pořádáním letošního ročníku OPEN AIR MUSIC FESTIVALU v Trutnově

Různé

- ZM volí přisedící Okresního soudu v Trutnově dle připojeného seznamu
- ZM stanovuje počet členů Zastupitelstva města Trutnova pro volební období 2006 - 2010 na 33
- ZM schvaluje pořízení územně plánovací dokumentace „Změna č. 5 Územního plánu města Trutnova“ v rozsahu předloženého návrhu zadání

14. SCHŮZE RM - 17. 7. 2006

Majetkové záležitosti

- RM souhlasí s uzavřením nájemní smlouvy na nebytové prostory Krakonošovo nám. 22, Trutnov, umístěné v 1. NP o celkové výměře 69,70 m², s paní Jarmilou Václavovou, Lhota za Červeným Kostelcem 220, Červený Kostelec a paní Janou Spurnou, Přetlucká 2154/1, Praha 10 - Strašnice na dobu určitou 5 let za nájemné ve výši 156 000,- Kč/rok za celý nebytový prostor včetně uplatnění meziročního infl. nárůstu nájemného za účelem zřízení prodejny kojeneckého textilu, kočárků, kojeneckých potřeb a bazaru. Nájemce provede na vlastní náklady úpravy nebytových prostor k požadovanému způsobu využití s tím, že v případě ukončení nájemního vztahu nebude zhodnocení nebytového prostoru nájemci uhrazeno. Nájemné bude uhrazeno na 12 měsíců dopředu.
- RM souhlasí s uzavřením nájemní smlouvy na nebytové prostory v Základní škole, Komenského 399, Trutnov, umístěné ve sportovní hale ve 2. NP o celkové výměře 154,24 m² (bufet 14,89 m², odpočinková hala 116,21 m², chodba 4,41 m², WC 1,19 m², umývárna 1,95 m², příruční sklad 15,59 m²), s obchodní firmou Works Service.com, s.r.o., Náchodská 530, Trutnov 3 na dobu určitou 1 rok za nájemné dohodou ve výši 9 000,- Kč/rok za celý nebytový prostor včetně uplatnění meziročního inflačního nárůstu nájemného, nájemné za zařízení ve výši 1 000,- Kč (+ DPH 19 % = 190,- Kč), dále úhrada zálohy na služby spojené s užíváním nebytových prostor ve výši 10 000,- Kč/rok (vyúčtování skutečných nákladů služeb 1x ročně), za účelem provozování bufetu

Finanční záležitosti

- RM schvaluje finanční příspěvek ve výši 35 000,- Kč pro RNDr. Pavla Klimeše - Veselý výlet na vydání sezonních novin Veselý výlet č. 26 - léto 2006

15. SCHŮZE RM - 31. 7. 2006

Různé

Grant na podporu hudebních aktivit

- RM souhlasí
- * se zakoupením ozvučovací techniky uvedené v příloze č. 1 smlouvy o výpůjčce a budoucím daru s p. Janem Lisým, IČO 63184753, Kryblická 356, 541 01 Trutnov, za celkovou cenu nepřevyšující částku 200 000,- Kč včetně DPH od firmy Petr Horn, IČ 735 86 391, Dolní Rokytnice 408, 512 44 Rokytnice nad Jizerou (provozovna DJ SHOP, Na Struze 30, 541 01 Trutnov)
- * s poskytnutím zakoupené ozvučovací techniky do výpůjčky na dobu tří let p. Janu Lisému, IČO 63184753, Kryblická 356, 541 01 Trutnov, za účelem dovybavení a provozu hudebního klubu New End
- * s tím, že ozvučovací technika bude po uplynutí doby výpůjčky v případě splnění podmínek smlouvy převedena do vlastnictví p. Jana Lisého, IČO 63184753, Kryblická 356, 541 01 Trutnov, na základě rozhodnutí zastupitelstva města ze dne 26.6. 2006 č. 2006-231/4 o mimořádném přidělení grantu na podporu hudebních aktivit ve městě
- RM souhlasí s bezplatným použitím znaku města Trutnova v knize Vlastimila Šubrta „Povídky do šuplíku“

Společnost Siemens VDO otevřela v Trutnově nový závod na výrobu automobilové elektroniky

Výrobní závod Siemens VDO se sídlem v Brandýse nad Labem 1. srpna 2006 za přítomnosti vedení podniku a mnoha hostů slavnostně otevřel v Trutnově novou halu na produkci automobilové elektroniky. V areálu o rozloze přes 10 500 m² v letošním roce najde uplatnění přibližně 200 pracovníků, v budoucnu je plánováno podstatné navýšení tohoto počtu. V příštích pěti letech hodlá firma do nového výrobního závodu v Trutnově investovat 1,2 miliardy korun.

„Otevřením nové výrobní haly Siemens VDO rozšiřuje firma svůj výrobní program o produkty, které se na českém dodavatelském trhu pro automobilový průmysl ještě nevyráběly,“ říká Günter Thiel, ředitel a CEO českého zastoupení Siemens VDO. „Jedná se

o elektronické součástky do automobilů, o které je na světových trzích velký zájem.“ dodává Thiel. Novou investicí tak firma dále



Starosta města Mgr. Ivan Adamec při prohlídce nové výrobní haly.

posiluje své významné postavení dodavatele automobilové elektroniky a zároveň svou pozici významného zaměstnavatele regionu.

Hlavním sortimentem výrobního závodu v Trutnově jsou vysokotlaká čerpadla pro die-

selové motory, součástky pro řízení emisí a nejrůznější elektromotory. Hlavními odběrateli jsou přední výrobci automobilů.

Společnost Siemens VDO Automotive v České republice vyrábí, dodává a instaluje komponenty pro automobilový průmysl. Její produkty jsou určeny nejen pro tuzemský, ale i zahraniční trh. Hlavním výrobním sortimentem firmy v České republice jsou elektronické řídicí moduly, elektromechanické řídicí moduly, senzory, ovládací panely, palivové dopravní jednotky, autorádia, navigační systémy a systémy ostřikovačů. Mezi největší odběratele patří přední světoví výrobci automobilů. Kromě Trutnova má Siemens VDO Automotive výrobní závody v Brandýse nad Labem, Frenštátě pod Radhoštěm a Adršpachu.

Více informací najdete na internetových adresách <http://www.siemens.com> a <http://www.siemens.cz>

Program mateřského centra KAROLínka

JIŽ 5 LET JSME TU PRO MAMINKY A JEJICH DĚTI !

Náchodská 359 (bývalá mateřská škola)
www.volny.cz/oskaro
září 2006

Pravidelný provoz bude zahájen v pondělí 4.9. 2006. 9.00 - 13.00

- **Pondělí** dopoledne - **Setkávání maminek s dětmi**
- **Úterý** dopoledne - **Maminky s batolaty (1 - 2 roky) a nově také maminky s dvojčaty** (bližší inf. pí Zdeňka Kilarová, tel. 732 336 999)
- **Středa** dopoledne - **Setkávání maminek s dětmi**
17.00 - 19.30 předporodní kurz **Bříškutění** (přihlásit se můžete kdykoli v průběhu těhotenství, budete zařazeny do nevhodnějšího běhu kurzu, přihlášky a další info PhDr. I. Kuldo-
vá, tel. 737 445 153)
- **Čtvrtek** **Maminky s kojenci (do 1 roku věku)** dopoledne - „Mami, už lezu a chodím“ **!!! NOVĚ !!!**
odpoledne do 15 hod. - „Ležím a koukám se do světa...“
- **Pátek** dopoledne - **Setkávání maminek s dětmi** (bez omezení věku)

Obědy - je možné objednat přímo v MC nebo na tel. č. 721 474 188 (SMS s uvedením na kdy, počet obědů a kdo oběd objednává).

Mimořádné akce:

10.9., 24.9., 1.10. od 14.00 hod. - pro velký úspěch pokračujeme v kurzu **PATCHWORK**, lektorkou je paní Anna Nosková (www.patchwork-anna.com), další info Ing. H. Cinková na tel. 721 474 188.

17.9., 8.10. od 13.00 hod. bude opět probíhat kurz šití panenek lásky z ovčí vlny, lektorka Mgr. Jana Bartoňová, info a přihlášky na tel. 606 171 014.

Připravujeme:

7.10. (sobota) proběhne **BAZAR POTŘEB PRO DVOJČATA**, příjem věcí 7.30 - 9.30, prodej 10 - 12, výdej věcí 12 - 13. Další info poskytně Z. Kilarová na tel. 732 336 999.

9.10. - 12.10. chystáme **BAZAR ZIMNÍHO DĚTSKÉHO OBLEČENÍ A POTŘEB**

po - 9.00 - 17.00 hod. příjem

út - 9.00 - 17.00 hod. prodej

st - 9.00 - 12.00 hod. prodej

čt - 9.00 - 16.00 hod. výdej

Přijímáme těhotenské, kojenecké, dětské oblečení, kojenecké potřeby a dětské boty. V omezeném množství přijímáme také sportovní potřeby pro malé děti (sánky, boby, NE LYŽE). Pokud chcete prodávat takovýto typ zboží, předem se prosím informujte na volnou kapacitu. Info poskytně Bc. M. Semeráková na tel. 603 271 736.

Za MC Karolínka Ing. Hana Cinková



Léčebný pobyt RIAPS 2006

V prvních deseti dnech letních prázdnin se uskutečnil další léčebný pobyt dětí z výchovného střediska RIAPSu Trutnov. Všem 22 účastníkům tentokrát počasí opravdu přálo, a tak si děti užívaly především vody a sluníčka. Výlety po zajíma-



vých místech Jestřebích hor, Adršpachu, projíždky na koních, na kolech a spousta her zprjemnilo dětem začátek prázdnin. Odměnou vedoucím je spokojenost dětí a jejich rodičů.

Za RIAPS -jh-

Loučení se školním rokem v MŠ Sluníčko

Sešel se rok s rokem a máme tu opět prázdniny, na které se těší nejen děti, ale i dospělí.

V MŠ Sluníčko jsme letos uspořádali na zakončení školního roku dvě akce. Dopoledne přijeli děti pozdravit příslušníci Policie ČR. Nejprve si s dětmi povídali o bezpečném chování o prázdninách, vysvětlili dětem úkoly policie a půjčili jim na vyzkoušení pouta, vyslačky, pendrekry. Potom se společně s dětmi odebrali na školní dvůr, kde si prohlédli policejní auto.



Druhou akcí dne byla odpolední zahradní slavnost se slavnostním rozloučením se školáky. Nejprve paní učitelky „šerpovaly“ budoucí školáky a předaly jim drobné dárky s přáním všeho nejlepšího do jejich dalšího života. Potom se již děti s nadšením vrhly do zábavy. Přijela mezi nás agentura Vosa, která pro děti připravila zábavný program plný soutěží, tance a zpěvu. Celé odpoledne se vydařilo, dětem se líbilo a doufáme, že i rodičům. Děkujeme Policii ČR a agentuře Vosa za pěkný a pestrý program a také všem, kteří mezi nás přišli.

Kolektiv MŠ Sluníčko

Sdružení chovatelů koček
Základní organizace Českého svazu chovatelů v Trutnově Vás srdečně zve na
VÝSTAVU KOČEK
V sobotu dne 16. září 2006
od 7.00 do 17.00 hodin v sále restaurace
Družba v Trutnově.

Radniční listy
městské noviny
srpen 2006

3

SPOLEČENSKÁ RUBRIKA

MATRIČNÍ UDÁLOSTI V ČERVNU A ČERVENCI 2006

V měsíci červnu a červenci se v Trutnově narodilo celkem 139 dětí, z toho bylo 53 trutnovských dětí, 27 chlapců a 26 děvčat.

V tomto období zemřelo v Trutnově 65 lidí, z toho bylo 36 našich spoluobčanů, 12 mužů a 24 žen.

V červnu a červenci bylo uzavřeno celkem 66 manželství.

Členky komise pro občanské záležitosti navštívily při životních jubileích 49 našich spoluobčanů s kytičkou a malým dárkem.

Věra Ouhřabková
ved. dd. matriky a evidence obyvatel

PODĚKOVÁNÍ

Děkuji porodnickému oddělení trutnovské nemocnice, především paní Čížkové, paní Blažkové a MUDr. Haladovi, za skvělý přístup při porodu mého syna Vojtěška.

Petra Marholdová

PODĚKOVÁNÍ

Kontaktní místo RIAPS Trutnov děkuje základem a pedagogům Základní školy V Domcích za finanční dar v hodnotě 15 555 Kč a 50 haléřů. Peníze byly získány během divadelních představení hry Všude jinde je to lepší než u nás (Somewhere better than here). Finanční obnos bude použit na programy drogové prevence.

Tým Kontaktního místa RIAPS Trutnov

Klub vozíčkářů (www.trutnov.cz/vozik) bude hrát v sobotu 9.9. 2006 od 16.00 hod. v Koncertní síni Bohuslava Martinů divadelní představení „**Maryša aneb Drama proti srsti**“ s amatérským divadelním souborem „Expekus“ z Prahy (www.expekus.cz). Vstupné dobrovolné, bezbariérový vstup zajištěn. Srdečně zveme občany Trutnova a okolí.

Sdružení občanů Voletín. SoV,

pořádá již 5 let akce pro děti i dospělé.

Většina těchto akcí je už tradičních (Mikulášské odpoledne, Karneval, Josefská zábava, Čarodějnice, Dětský den).

Z důvodu velké nabídky oslav Dětského dne v našem městě a okolí na přelomu května a června jsme letos ve Voletínách připravili 17.6. pro děti a rodiče ne Dětský den, ale

Svatojánské putování za pokladem.

Děti převlečené za skřítky a víly vyjely na ozdobeném voze na trasu, kde pro ně víly a skřítkové z lesů a luk připravili úkoly, které se vztahovaly ke svatojánským tradicím. Na konci na ně čekal svatojánský poklad, občerstvení a v cíli atrakce, jako střelba z luku či jízda na laně. Rádi bychom poděkovali členům Sdružení za chuť, elán a ochotu, se kterou akce připravují a sponzorují, dík patří i „Vebrovce“, která připravila atrakce.

Martina Poliaková

Prodej domů

schválený ZM v Trutnově

Otevírání obálek bude provedeno v malém sále. Žadatelé mohou být přítomni.

Dne 8.9. 2006

• v 8.00 hod.

Dům čp. 311 ulice Šikmá

- k.ú. Poříčí u Trutnova, obec Trutnov
- st.p. 177 - 58 m²
- nabídková cena je 366 165,- Kč
- v domě je jedna bytová jednotka

Dne 11.9. 2006

• v 8.00 hod.

Dům čp. 62 a čp. 63 Moravská ulice

- k.ú. Horní Staré Město, obec Trutnov
- st.p. 349 - 325 m², 350 - 351 m², 351 - 599 m²
- nabídková cena je 1 755 649,- Kč

ZM schvaluje zařazení prodeje nemovitostí - domu čp. 62 na st. p. 349, domu čp. 63 na st.p. 350 a zděné kolny na st.p. 351 v ul. Moravská, spolu s pozemky st. p. 349, st.p. 350 a st.p. 351, v části města a k.ú. Horní Staré Město, v obci Trutnov, v rozsahu znaleckého posudku ze dne 18.5. 2004, do 2. kola 23. prodejní vlny za cenu platnou pro 1. kolo, tj. za 1 676 248,- Kč. Nabídková cena byla zvýšena dle usnesení ZM č. 2000-258/6.

V domě je celkem čtrnáct bytových jednotek, z toho tři bytové jednotky jsou volné. Na st.p. 351 stojí zděná kolna, která je součástí prodeje.

• v 8.05 hod.

Dům čp. 51 Horská ulice

- k.ú. Dolní Staré Město, obec Trutnov
- st.p. 57 - 851 m²
- p.p. 210/3 - 627 m²
- nabídková cena je 2 115 993,- Kč

ZM zařazuje prodej nemovitostí - domu čp. 51, plechové kolny a dřevěné kolny, vše na st. p. 57 a p.p. 210/3, v části města a k.ú. Dolní Staré Město, v obci Trutnov, v rozsahu znaleckého posudku ze dne 28.6. 2004, do 2. kola 24. prodejní vlny s nabídkovou cenou platnou pro 1. kolo, tj. za 2 115 993,- Kč.

V domě je celkem deset bytových jednotek, z toho tři volné. Dvě bytové jednotky jsou rozestavěné. Na st.p. 57 stojí dřevěná a plechová kolna, které jsou součástí prodeje.

• v 8.10 hod.

Dům čp. 245 Náchodská ulice

- k.ú. Poříčí u Trutnova, obec Trutnov
- st.p. 42/4 - 280 m², 42/7 - 69 m²
- nabídková cena je 967 657,- Kč

ZM schvaluje zařazení prodeje nemovitostí - domu čp. 245 na st. p. 42/4 v ul. Náchodská, spolu s pozemky st.p. 42/4 a 42/7, v části města Poříčí, v obci Trutnov, v k.ú. Poříčí u Trutnova, do 2. kola 25. prodejní vlny za cenu platnou pro 1. kolo, tj. 910 736,- Kč. Nabídková cena byla zvýšena dle usnesení ZM č. 2000-258/6.

V domě je celkem pět bytových jednotek a jeden nebytový prostor. Jedna bytová jednotka a nebytový prostor jsou volné.

Po vyhodnocení nabídek konečné rozhodnutí přísluší Zastupitelstvu města Trutnova.

Nabídky se přijímají v zalepených obálkách s vyplněným formulářem „Nabídkový projekt“ na adrese MěÚ, INFORECEPCE, pan Šmída, Slovanské nám. 165, Trutnov 541 16. Formulář, vzor obálky a bližší informace obdržíte tamtéž. Nabídku je třeba podat tak, aby byla k dispozici na určeném místě pro příjem nabídek nejpozději v den před otevřením nabídek do 12.00 hodin. Při odeslání poštou je třeba ze strany zájemce volit potřebný předstih k zajištění služeb pošty.

Ing. Pavel Mikulecký
vedoucí majetkového odboru

Majetkový odbor informuje

pronájem nebytových prostor

Usnesení RM č.j. 2006-825/13
ze dne 29.6. 2006:

Trutnov - Žižkova - areál bývalých kasáren

ocelová hala č. 27 - modul č. 11 (severní strana) Jedná se o nebytové prostory v 1.NP o výměře 81,40 m². Není zavedena el. energie ani voda. Prostor je vhodný ke zřízení garáže, skladu.

Úvodní cena pro jednání:

685,- Kč/m²/rok za sklad
250,- Kč/m²/rok za garáž

Nájemní smlouva bude uzavřena na dobu neurčitou s tříměsíční výpovědní lhůtou, včetně uplatnění meziročního inflačního nárůstu nájemného.

Žádosti je možné podat do:

12.9. 2006 do 14. 00 hod.

Veřejné otvírání obálek: 13.9. 2006 v 8. 00 hod., salónek 065 v suterénu MěÚ Trutnov

Usnesení RM č.j. 2006-886/14
ze dne 17.7. 2006:

Trutnov 3 - Benešova čp. 510

objekt na st.p. č. 192/4 v k.ú. Poříčí u Trutnova Jedná se o nebytové prostory o celkové výměře 411,00 m² (2 restaurace 250,00 m² a 68,00 m², 2 chodby o celkové výměře 33,00 m², 3 sklady o celkové výměře 20,00 m², 2 šatny o celkové výměře 17,00 m² a 5 WC o celkové výměře 23,00 m²).

Nebytové prostory jsou vhodné ke zřízení restaurace, kavárny, k pořádání kulturních akcí apod.

Úvodní cena pro jednání:

805,- Kč/m²/rok za restaurace
550,- Kč/m²/rok za chodby, sklady
485,- Kč/m²/rok za šatny, WC

Nájemní smlouva bude uzavřena na dobu neurčitou včetně uplatnění meziročního inflačního nárůstu nájemného. Budoucí nájemce provede na vlastní náklady úpravy nebytových prostor k požadovanému způsobu využití s tím, že v případě ukončení nájemního vztahu nebude zhodnocení nebytového prostoru nájemci uhrazeno.

Budoucí nájemce bude mít možnost zúčastnit se připravované privatizace uvedeného objektu.

Žádosti je možné podat do:

12.9. 2006 do 14. 00 hod.

Veřejné otvírání obálek: 13.9. 2006 v 8. 00 hod., salónek 065 v suterénu MěÚ Trutnov

Bližší informace obdržíte na majetkovém odboru MěÚ Trutnov, č.dv. 409 (pí Veselá - tel. 499 803 283).

Ing. Pavel Mikulecký
vedoucí majetkového odboru

Majetkový odbor informuje

pronájem bytu

Trutnov - V. Nezvala čp. 281

/objekt na st.p. 2008 v k. ú. Trutnov, městská část Kryblice/

Jedná se o pronájem bytu vel. 1+2 o výměře - kuchyň 8,70 m², 1. pokoj 17,90 m², 2. pokoj 16,20 m², I. kat., číslo bytu 13, 5. podlaží. Součástí bytu je WC v koupelně, koupelna 3,50 m² a předstíh 4,15 m². Topení etážové plynové.

Měsíční nájemné: 2.545,- Kč

Veřejná prohlídka bytu se uskuteční dne 1.9. 2006 v 8.30 hod. přímo na místě.

Byt V. Nezvala 281, vel. 1+2, I. kat., č. bytu 13, bude pronajímán na dobu neurčitou na základě výsledku výběrového řízení formou předplacení nájemného.

Tiskopis o pronájem tohoto bytu je k dispozici na internetových stránkách, v infocepci a na bytovém oddělení MěÚ Trutnov.

Žádost je možné podat do 8.9. 2006 do 12.00 hod. Veřejné otvírání obálek 12.9. 2006 v 8.30 hod., malý sál MěÚ Trutnov.

Bližší informace obdržíte na majetkovém odboru MěÚ, čís. dveří 409 (pí Illnerová, tel. 499 803 282).

Ing. Pavel Mikulecký
vedoucí majetkového odboru

Upozornění

Mateřská škola Trutnov upozorňuje všechny rodiče, kteří mají zájem o umístění svého dítěte v předškolním zařízení ve školním roce 2006/07, na poslední volná místa na těchto odložených pracovištích: Mateřská škola Horská, Komenského a Žižkova. Během školního roku nebude moci dalším žádostem vyhovět.

Jazyková zkouška City&Guilds a jazyková příprava na trutnovském gymnáziu

V červnovém čísle jsme trutnovskou veřejnost informovali o možnosti skládat mezinárodní jazykovou zkoušku City&Guilds z angličtiny přímo na půdě Gymnázia v Trutnově. Pro školní rok 2006/07 je tato zkouška předběžně plánována na začátek prosince 2006 a potom na konec března 2007.

Před těmito termíny je možno pro vážné zájemce zorganizovat zkušební pre-test, který prokáže, zda je uchazeč již náležitě připraven k dané úrovni mezinárodní jazykové zkoušky City&Guilds a má šanci ji úspěšně složit.

Ve stejném článku jste se rovněž mohli dočíst i o možnosti navštěvovat nově otevřené kurzy angličtiny na trutnovském gymnáziu, které si kladou za cíl vybavit zájemce co možná nejlepší znalostí angličtiny pro široké použití a zároveň připravit ty, kteří o to projeví zájem, ke složení výše uvedené mezinárodní jazykové zkoušky City&Guilds.

Je možno vybrat si jazykový kurz na těchto úrovních:

- Angličtina pro začátečníky (AZ)
- Angličtina pro mírně pokročilé (AMP)
- Angličtina pro středně pokročilé (ASP)
- Angličtina pro pokročilé (AP)

Kurzy budou vedeny kvalifikovanými učiteli a jejich cena bude závislá na velikosti skupiny. Veškeré podrobnosti o nabízených kurzech a mezinárodních jazykových zkouškách City&Guilds najdete na webových stránkách Gymnázia Trutnov. Se svými případnými dotazy máte možnost obrátit se na adresu: pita-sova@gymnaziumtu.cz

Po 28. srpnu možno též telefonicky na čísle 499 840 093. **Uzávěrka přihlášek do kurzů angličtiny City&Guilds bude 10. září 2006.**

Petra Pitašová
učitelka AJ, Gymnázium Trutnov

Rekonstrukce silnice do Volanova

Od 20.8. do 24.9. 2006 bude Ředitelství silnic a dálnic HK provádět obnovu živičného krytu vozovky I/16 ve Volanově, a to od kruhového objezdu u středního odborného učiliště na Volanovské až po železniční viadukt ve směru na Pilníkov. Práce byly zahájeny 20.8. 2006 frézováním vozovky s částečným omezením provozu, a to do 4.9. 2006. Od 5.9. do 24.9. 2006 bude v daném úseku úplná uzavírka mimo dopravní obsluhu a pravidelné autobusové spoje. V době pokládky živičné krytové vrstvy nebude umožněn průjezd v právě pokládaném úseku (cca 500 m denně). Předpokládaná doba pokládky je od 5.9. do 12.9. 2006. Pravidelná linková doprava i osobní automobilová doprava bude vyznačena dopravním značením. Informace o zajištění dopravní obslužnosti zajistí na označnicích a ve vozidlech dopravce - firma Osnado spol. s r.o. Po dobu rekonstrukce žádáme všechny účastníky silničního provozu o shovívavost, ohleduplnost a zvýšenou pozornost.

Ing. Hana Horynová
místostarostka

Rekonstrukce vlakového nádraží

Tak jsme se konečně dočkali. V měsíci srpnu letošního roku zahájily České dráhy, a.s. po řadě let nevslyšených výzev rekonstrukci výpravní budovy trutnovského nádraží. Z celkových cca 17 mil. korun, které bude rekonstrukce stát, přispělo naše město 8 miliony korunami. Hlavním dodavatelem stavby je sdružení firmy Chládek - Tintěra, Pardubice, a s., a trutnovského BAK, a.s. Práce byly zahájeny 7.8. 2006 a potrvají do 15.12. 2006, kdy by mělo dojít k předání díla.

Co vše se opraví: především vstupní odbavovací hala, venkovní fasády, sociální zařízení, provozní prostory a restaurace.

Můžeme se těšit, že od příštího roku se rekonstruované prostory představí v plné kráse a ke spokojenosti nás všech.

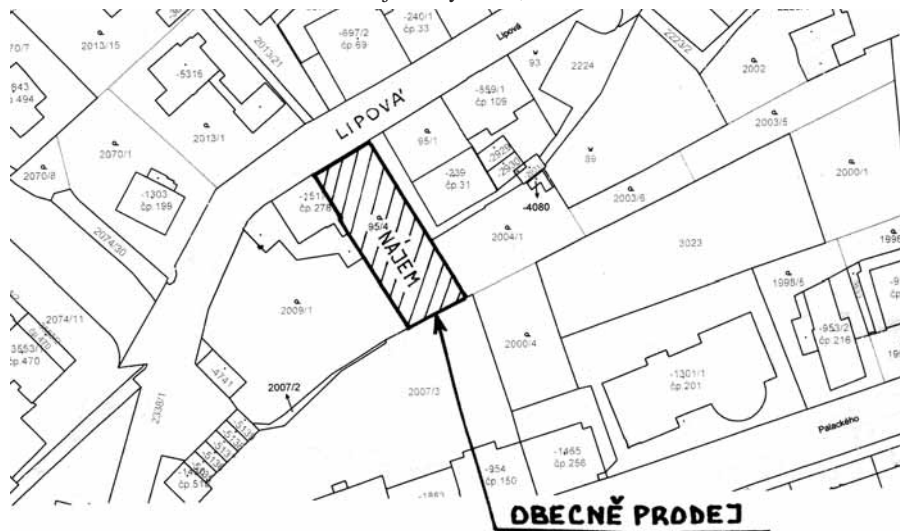
Ing. Hana Horynová
místostarostka

OZNÁMENÍ

Rada města v Trutnově na své 13. schůzi dne 29. června 2006 přijala usnesení č. 2006-835/13, kterým schválila záměr města obecně zveřejnit

* prodej

p. p. 95/4 (549 m²) v k. ú. Trutnov, ul. Lípová, k výstavbě rodinného domu. Kritériem výběru žadatelů bude výše nabídky kupní ceny, přičemž úvodní kupní cena pro jednání se stanovuje ve výši 600,- Kč/m².



Žádosti obsahující cenovou nabídku zasílejte **nejpozději do 26. 9. 2006 včetně**. Obálky budou otvírány v místnosti č. 065 dne 27. 9. 2006 v 8.00 hodin. Žadatel, který podá svoji nabídku včas, má možnost zúčastnit se otvírání obálek v termínu výše uvedeném.

Na obálku uveďte adresu s heslem:

„Rodinný dům Lípová ul.“
k. ú. Trutnov
„NEOTVÍRAT“

Městský úřad Trutnov - p. Šmída
Slovanské náměstí 165
541 16 Trutnov

Katastrální mapy na uvedené pozemky a bližší informace poskytuje majetkový odbor Městského úřadu v Trutnově, kancelář č. 411 ve 4. poschodí, telefonní číslo 499 803 285.

Po zhodnocení nabídky konečné rozhodnutí přísluší radě a zastupitelstvu města.

Ing. Pavel Mikulecký
vedoucí majetkového odboru

Správa hřbitova oznamuje, že v sobotu **9. září a 7. října** budou probíhat obřady vespů a rozptylů.

Další termíny budou zveřejněny v únoru 2007.

Dále prosíme návštěvníky hřbitova, aby respektovali zákazy o vstupu na označená místa. Na hřbitově probíhají terénní práce s následným osetím.

Děkujeme

Radniční listy
městské noviny
srpen 2006

5

Jak si slunný červen užívaly děti s VOSOU?!

Jupí! Jsou tu prázdniny! Poslední úmorné dny ve školních lavicích jsou za námi a hurá k vodě, na chatu, k babičce či k moři. Jak ale děti vydržely to nekonečné čekání na závěrečné vysvědčení? Vosa měla pro všechny nedočkavé jedince báječné řešení. S další várkou soutěží a písniček jsme nastartovali již koncem května, abychom oslavili hromadu dětských dnů a rozlučkových večírků.

Celá naše silná pětka se oblékla do známých žluto-černých dressů a začala čarovat s dětskými úsměvy téměř po celé republice. K tradičním každoročním štacím přibyla i další místa, kam si Vosu pozvali. Program s názvem „Vosa jede“ si totiž pořadatelé oblíbili i za hranicemi Královéhradeckého kraje, a tak jsme se skamarádili i s dětmi v Praze, Teplících v Čechách, Ústí nad Orlicí či Mladé Boleslavi. Nejlépe jsme se však cítili na takřka domácí půdě v Trutnově, Žaclěří, Úpici, Doubravici nebo Černé.



S vyššími mocnostmi jsme sjednali slunečné počasí, a tak se skoro všechna představení mohla uskutečnit pod širým nebem. Upravená a vyzdobená hřiště nabídl větší prostor než obvyklé obecní sály, a proto převládaly soutěže sportovního charakteru. Nezapomněli jsme ani na dětičky, které ještě nechodí do školy, a do programu jsme zařadili i hry, jako je stavění komínů z barevných kostek či kreslení oblíbeného zvířátka.

Aby to nebylo líto rodičům, tak jim Vosa dopřála vyzkoušet si, zda ještě dovedou vyrobit papírovou vlašťovku. Při zdánlivě lehkém úkolu se některé maminky potily tak, jako by vytvářely perpetuum mobile. K vlnám smíchu v obecenství i mezi členy agentury docházelo, když jsme se dovídali úplně nová jména trpaslíků z pohádky O Sněhurce, která měli rodiče společně s dětmi poznávat. Všichni však naše záladné úlohy ve zdraví přežili. Většinu jsme pobavili a některé i rozplakali. Citlivé maminky nedokázaly potlačit dojetí a při pohledu na toho jejich dvouletého cvrčka, jak obratně sbírá rozkutálené balonky, ukápla jedna slzička.

Po všech nových kamarádech se Vosičkám bude moc a moc styskat, ale my věříme, že jsme se neviděli naposledy, protože Vosa jede s plnou parou vpřed i nadále. Budeme se těšit na další společné hrátky!

(ver-vos)

Informace k volbám do Zastupitelstva města Trutnova

Volby do zastupitelstva města se konají ve dvou dnech, v pátek dne 20. října 2006 od 14.00 hodin do 22.00 hodin a v sobotu dne 21. října 2006 od 8.00 hodin do 14.00 hodin.

Voličem pro volby do Zastupitelstva města Trutnova je občan města Trutnova za předpokladu, že jde o státního občana České republiky, který alespoň druhý den voleb dosáhl věku nejméně 18 let a je v den voleb přihlášen ve městě Trutnově k trvalému pobytu.

Hlasování voličů zapsaných ve zvláštních seznamech voličů vedených zastupitelským nebo konzulárním úřadem České republiky (dále jen „zastupitelský úřad“) není při volbách do zastupitelstva města možné, neboť v důsledku svého zápisu do zvláštního seznamu voličů vedeném zastupitelským úřadem byl volič vyškrtnut ze stálého seznamu voličů vedeného Městským úřadem Trutnov. K tomu, aby byl volič opětovně zapsán ve stálém seznamu voličů, musí požádat o vyškrtnutí ze zvláštního seznamu voličů příslušný zastupitelský úřad a o tomto vyškrtnutí předložit městskému úřadu potvrzení, popř. toto potvrzení předložit v den voleb okrskové volební komisi.

Voličem je také státní občan členského státu Evropské unie, který v den voleb dosáhl věku nejméně 18 let, je v den voleb ve městě Trutnově přihlášen k trvalému pobytu a pokud požádal o zápis do dodatku stálého seznamu voličů.

Žádost o zápis do dodatku může volič - občan jiného státu EU - podat **městskému úřadu** kdykoli (tj. již v současné době) do doby jeho uzavření, ke kterému dochází 2 dny přede dnem voleb v 16.00 hodin, tj. **do 18. října 2006 do 16.00 hodin**. Žádost může být učiněna písemně (v tom případě musí být doručena městskému úřadu v termínu do 18. října 2006 do 16.00 hod.) nebo osobně. Z žádosti musí být zřejmé, že se žadatel domáhá zápisu do dodatku, žadatel musí minimálně uvést svoje jméno, příjmení, datum narození, pro bližší identifikaci i místo trvalého pobytu (adresa).

V případě osobní žádosti není písemná forma vyžadována, neboť příslušný pracovník městského úřadu učiní úřední záznam, ve kterém všechny potřebné údaje uvede, po předložení dokladů, z kterých jsou tyto potřebné údaje zřejmé (např. průkaz o povolení k pobytu).

Pokud volič - občan jiného státu EU - o zápis do dodatku nepožádá, hlasovat ve volbách do zastupitelstev obcí nemůže.

Z dodatku lze voliče vyškrtnout na jeho vlastní žádost nebo z důvodu pozbytí práva volit.

Hlasovací lístek

V záhlaví každého hlasovacího lístku je uveden název města Trutnova a počet členů zastupitelstva města, který má být zvolen. Zastupitelstvo města Trutnova na svém zasedání dne 26.6. 2006 stanovilo počet členů zastupitelstva pro volební období 2006 - 2010 na 33. Kandidáti každé volební strany jsou uvedeni na společném hlasovacím lístku v pořadí určeném volební stranou, a to v samostatných zarámovaných sloupcích umístěných vedle sebe; není-li to pro počet volebních stran možné, po-

kračují sloupce v následující řadě. Hlasovací lístky obdrží voliči nejpozději **3 dny přede dnem voleb** (17. října 2006). V případě, že dojde k poškození nebo ztrátě hlasovacího lístku, může volič ve volební místnosti požádat okrskovou volební komisi o jiný hlasovací lístek.

Úprava hlasovacího lístku

Hlasovací lístek může volič upravit jedním z uvedených způsobů:

1. Označit křížkem ve čtverečku v záhlaví sloupce před názvem volební strany pouze jednu volební stranu. Tím je dán hlas kandidátům této volební strany v pořadí dle hlasovacího lístku v počtu, kolik činí počet členů zastupitelstva obce, který má být v obci volen.
2. Pokud by byla označena tímto způsobem více než jedna volební strana, byl by takový hlas neplatný.
3. Označit v rámečcích před jmény kandidátů křížkem toho kandidáta, pro kterého hlasuje, a to z kterékoli volební strany, nejvýše však tolik kandidátů, kolik členů zastupitelstva města má být zvoleno, tj. **33**. Počet členů zastupitelstva, který má být v obci zvolen, je uveden v záhlaví hlasovacího lístku.

Pokud by bylo označeno tímto způsobem více kandidátů, než je stanovený počet, byl by takový hlas neplatný.

3. Kromě toho lze oba způsoby, popsané v předchozích bodech, kombinovat, a to tak, že lze označit křížkem jednu volební stranu a dále v rámečku před jménem kandidáta další kandidáty, pro které hlasuje, a to v libovolných samostatných sloupcích, ve kterých jsou uvedeny ostatní volební strany. V tomto případě je dán hlas jednotlivě označeným kandidátům. Z označené volební strany je dán hlas podle pořadí na hlasovacím lístku pouze tolika kandidátům, kolik zbývá do počtu volených členů zastupitelstva obce. Pokud má být voleno např. 33 členů zastupitelstva a je označena volební strana s 33 kandidáty a kromě toho 13 kandidátů individuálně ze sloupců dalších volebních stran, je dáno označené volební straně 20 hlasů, a to pro kandidáty na prvních dvaceti místech.

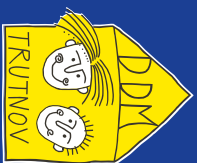
Pokud by byla tímto způsobem označena více než jedna volební strana nebo více kandidátů, než je stanovený počet, byl by takový hlas neplatný.

Po úpravě vloží volič hlasovací lístek do úřední obálky.

Pokud volič neoznačí na hlasovacím lístku ani volební stranu, ani žádného kandidáta, hlasovací lístek nevloží do úřední obálky, hlasovací lístek přetrhne nebo vloží do úřední obálky několik hlasovacích lístků do téhož zastupitelstva, je jeho hlas neplatný.

Další informace včetně seznamu volebních místností a volebních okrsků Vám přineseme v zářijových Radničních listech.

-rl-



Dům dětí a mládeže Trutnov

zájmová činnost

školní rok 2006 - 2007

Zápis do zájmových aktivit:

Zahájení pravidelné zájmové činnosti:

4. - 15. září 2006
25. září 2006

Ukončení pravidelné zájmové činnosti:

1. června 2007

Úhrada školného za zájmové útvary:

1. října 2006

Přihlášku podepsanou rodiči nebo zákonnými zástupci dítěte lze odevzdat:

- osobně v kanceláři DDM Trutnov
- vhodit do schránky u vchodu do DDM Trutnov
- vhodit do schránky u recepce DDM
- zaslat poštou na uvedenou adresu

Rodiče nebo zákonní zástupce nezletilého dítěte svým podpisem souhlasí s účasti přihlášeného v zájmovém útvaru a zavazují se uhradit školné ve stanovené výši.

V případě, že vedou zástupce dítěte závažně objektivní důvody k nedodržení termínu k úhradě školného, lze učinit výjimku. Toto je nutné projednat s ředitelkou DDM Trutnov.

Jestliže den zájmového útvaru přestane docházet do činnosti na základě vlastního rozhodnutí a bez uvedení závažného důvodu, nebude mu školné vráceno.

Provoz zařízení:

28. srpna 2006 - 15. září 2006
18. září 2006 - 1. června 2007
2. ledna 2007 - 5. ledna 2007

od 7.30 do 16.00 hodin
od 8.00 do 18.30 hodin
kroužky nebudou probíhat

PŘIHLÁŠKA DO KROUŽKU DDM TRUTNOV

VYBRANÝ KROUŽEK: _____

PŘÍJMENÍ A JMÉNO: _____

DATUM NAR.: _____

BYDLIŠTĚ: _____

ZDRAV POJ.: _____

TEL.: _____

E-MAIL: _____

PODPIS RODIČŮ: _____

DDM R. Fimlta 816, Trutnov, tel.: 499 815 290, 731 610 519, e-mail: ddm@ddmtrutnov.cz, www.ddmtrutnov.cz

TANEC

PŘEDŠKOLAČEK „A“

Činnost je zaměřena na rozvoj pohybové koordinace i hudebního vnímání prostřednictvím hry a jednoduchých tanečních choreografií na dětské písničky.

Věk: 3 - 4 roky, holčičky i kluci

Zahájení: úterý 19.9. 2006 v 17.00 hodin v DDM Trutnov s rodiči

Jana Koukalová

600,- Kč

PŘEDŠKOLAČEK „B“

Určen dětem, které tento zájmový útvar navštěvovaly v minulém školním roce. Činnost obdobná jako u skupiny „A“.

Věk: 3 - 5 let, holčičky i kluci

Zahájení: úterý 19.9. 2006 v 17.00 hodin v DDM Trutnov s rodiči

Jana Koukalová

600,- Kč

VOSIČKA

Výuka tanečků s jednoduchou choreografií. Vhodné pro holčičky i kluky, kteří mají rádi pohyb a tanec. Součástí schůzek jsou taneční soutěže a hry.

Věk: 5 - 6 let + děti s odkladem školní docházky (7 let)

Zahájení: středa 20.9. 2006 v 16.00 hodin (s rodiči) v DDM Trutnov

Radka Nehybová,
Veronika Vosáňková

600,- Kč

KLOBOUČEK

Výuka country tanců a základů country stepu (clogging) je určena pro děvčata i chlapce. Prezentace souboru na veřejnosti při společenských akcích.

Věk: 6 - 15 let

Zahájení: pondělí 18.9. 2006 v 16.00 hodin v DDM Trutnov

Jana Kašparová

700,- Kč

HIP HOP

Výuka hip hopu a street dance, new style i old school. Procvičování obrát, nosit a schopnosti naslouchat hudebním rytmům. Sestavování choreografií.

Věk: 8 - 13 let - pouze dívky

Zahájení: čtvrtek 21.9. 2006 v 15.30 hodin v DDM Trutnov

Lucie Lamačová,
Michaela Lamačová

600,- Kč

HIP - HOPÍK

Děvatům i chlapcům je určena výuka moderních tanců - disco dance, show dance,... Účast na soutěžích a společenských akcích.

Věk: 7 - 10 let

Zahájení: čtvrtek 21.9. 2006 v 17.30 hodin v DDM Trutnov

Kristýna Trýznová

800,- Kč

UPROCKERS

Taneční skupina - výuka break dance, ellectric boogie. Rozvoj síly, obratnosti, nácvik akrobatických prvků. Účast na společenských akcích.

Věk: od 10 let, kluci i děvčata

Zahájení: středa 20.9. 2006 v 17.00 hodin v DDM Trutnov

Jiří Čermák,
Martin Horák

600,- Kč

PINK PANTER

Taneční kroužek rokenrolu. Divčí formace i tanec v párech.

Věk: 8 - 15 let, kluci i děvčata

Zahájení: úterý 26.9. 2006 v 17.00 hodin v DDM Trutnov

Zuzana Holá,
Monika Grohová,
Tereza Horáčková

600,- Kč

SPORT A HRY

<p>KUBIKOVKY Ne tradiční i tradiční sporty pro chlapce i děvčata, atypické hry a herní pomůcky. Věk: 8 - 15 let Zahájení: čtvrtek 21.9. 2006 v 15.30 hodin v DDM Trutnov</p>	Jakub Drbohlav 700,- Kč
<p>AEROBIC Výuka Dance aerobic, funk, hip hop, hi - low, stepy, expandery a další. Věk: 6 - 10 let Zahájení: čtvrtek 21.9. 2006 v 16.00 hodin v DDM Trutnov</p>	Jitka Bartoníčková 700,- Kč
<p>MAŽORETKOVÝ SPORT Pohybová příprava pro mažoretkový sport s následným výběrem do reprezentativních družstev kadetek a juniorek. Věk: 4 - 6 let (Sluníčka), 7 - 16 let (Růžičky), 8 - 16 let (Pokročilí) Zahájení: úterý 19.9. 2006 v 16.30 hodin v DDM Trutnov</p>	? 900,- Kč
<p>POM - POM Pohybová příprava dívek pro mažoretkový sport POM - POM (cvičení s třásněmi). Věk: 8 - 16 let Zahájení: úterý 19.9. 2006 v 16.30 hodin v DDM Trutnov</p>	Ing. Šárka Hlaváčová 900,- Kč
<p>STOLNÍ TENIS Výuka základů této hry, vyhledávání talentů, účast na soutěžích. Zájemci budou rozděleni dle pokročilosti. Věk: 8 - 18 let Zahájení: úterý 26.9. 2006 v 15.30 hodin v DDM Trutnov</p>	Karel Pacholík 500,- Kč
<p>FLORBALL - A, B Určeno pro chlapce i děvčata. Zaměření na všeobecný fyzický rozvoj, seznámení s hrou a pravidly, účast na turnajích. Věk: skupina A: 6 - 9 let; B: 10 - 12 let Zahájení: pondělí 18.9. 2006 v 15.30 hodin v DDM Trutnov</p>	Bc. Lenka Menzelová 800,- Kč
<p>FLORBALL - C Fyzický rozvoj, zdokonalování hry, účast na turnajích. Věk: skupina C: 12 - 15 let Zahájení: středa 27.9. 2006 v 16.00 hodin v DDM Trutnov</p>	Mgr. Kateřina Tyjšová 800,- Kč
<p>CVIČENÍ RODIČŮ S DĚTMI Fyzický rozvoj dětí prostřednictvím hry za použití různého náčiní a nářadí. Věk: 2 - 4 roky Zahájení: pondělí 18.9. 2006 v 16.30 hodin v DDM Trutnov</p>	Hana Adamcová 1 hodina/ 20,- Kč

KRESLENÍ, MALOVÁNÍ, TVOŘENÍ

<p>TVOŘÍNEK Výroba hraček a různých předmětů z papíru, textilu a dalších materiálů s použitím technik jako je stříhání, lepení, modelování apod. Vhodné pro hyperaktivní děti. Věk: 4 - 6 let Zahájení: středa 20.9. 2006 v 17.00 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	Blanka Nehybová 500,- Kč
<p>ŠIKULKA Procvičování jemné motoriky rukou. Průprava pro modelářské činnosti, ruční dělné a řemeslné techniky. Věk: 6 - 10 let Zahájení: středa 20.9. 2006 v 16.30 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	Blanka Nehybová 500,- Kč
<p>ŠKOLÁČEK Rozvoj jemné motoriky a dětské fantazie. Příprava předškoláka na vstup do školy - kreslení, psaní, říkadla s polybeem. Vše formou hry. Věk: 5 - 7 let Zahájení: úterý 26.9. 2006 v 17.00 hodin v DDM Trutnov</p>	Kamila Hromádková 500,- Kč
<p>KORÁLEK Keramika pro nejmenší - práce s hlinou, výroba drobné keramiky. Vhodné pro rozvoj jemné motoriky rukou i pro hyperaktivní děti. Věk: 5 - 6 let Zahájení: pondělí 18.9. 2006 v 16.30 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	Jana Babková 900,- Kč
<p>HRNEČEK Určeno začátečníkům. Práce s hlinou, výroba drobné keramiky, glazování. Vhodné pro rozvoj jemné motoriky rukou. Věk: 6 - 9 let, dívky i chlapci Zahájení: pondělí 18.9. 2006 v 15.30 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	Jana Babková 900,- Kč
<p>DŽBÁNEK Určen všem talentovaným dětem, které již mají zkušenosti s výrobou drobné keramiky. Práce s hlinou, glazování a dekorování keramiky. Věk: 10 - 15 let Zahájení: pondělí 18.9. 2006 v 16.00 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	Jana Babková 900,- Kč
<p>LUCINKA Šikovná děvčata se seznámí s výrobou dekorativních předmětů - věnečků, svícňů, svíček, ozdob, atd. Práce s textilem, modelovací hmotou a přírodními materiály. Věk: 8 - 11 let Zahájení: úterý 19.9. 2006 v 16.00 hodin v DDM Trutnov</p>	Michaela Holomíčková 800,- Kč
<p>BARVÍNEK Kreslení a malování na papír, kámen, textil aj. za pomoci různých výtvarných technik. Věk: 3 - 6 let Zahájení: pondělí 25.9. 2006 v 16.30 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	Martina Zákravská 600,- Kč

KRESLENÍ, MALOVÁNÍ, TVOŘENÍ

<p>PALETA Malba, kresba, modelování, lepení a další známé i méně známé výtvarné techniky (experimenty s materiály, kaširování aj). Věk: 6 - 12 let Zahájení: čtvrtek 21.9. 2006 v 16:30 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	<p>Tereza Išová 600,- Kč</p>
<p>VÝTVARNÝ ATELIÉR Pro zájemce o výtvarné umění a jeho dějiny, studijní kresba a malba. Vhodné i jako příprava k talentovým zkouškám na SŠ s výtvarným zaměřením. Věk: od 12 let Zahájení: čtvrtek 21.9. 2006 v 17:00 hodin v DDM Trutnov</p>	<p>Tereza Išová 700,- Kč</p>
TECHNIKA	
<p>ŽELEZNIČNÍ MODELÁŘSTVÍ Stavba modelů mašinek a vagonů, exteriérů, jízda na kolejišti, účast na soutěžích. Věk: 9 - 18 let Zahájení: čtvrtek 21.9. 2006 v 16:00 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	<p>Miroslav Borůvka 500,- Kč</p>
<p>LETECKÉ MODELÁŘSTVÍ Stavba modelů házedel a volných kluzáků různých měřítek, upoutané modely letadel s motorem, až po rádem řízené modely, zalétávání. Účast na soutěžích. Věk: 9 - 18 let pokročilí i začátečníci Zahájení: středa 27.9. 2006 v 15:30 hodin v DDM Trutnov</p>	<p>Karel Láška 600,- Kč</p>
<p>PLASTIKOVÉ MODELÁŘSTVÍ Stavba plastických modelů letadel a bojové techniky. Účast na soutěžích. Věk: 8 - 18 let Zahájení: pondělí 18.9. 2006 v 15:00 hodin v DDM Trutnov</p>	<p>Jan Nešněra 500,- Kč</p>
<p>AUTOMODELÁŘSTVÍ Stavba vlastního „závoďáku“, jízda na autodráze. Účast na soutěžích. Věk: 9 - 18 let Zahájení: středa 27.9. 2006 v 16:30 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	<p>Pavel Rubik 500,- Kč</p>
<p>RC MODELÝ AUT Fandové rádem řízených autíček se seznámí s údržbou, včetně techniky. Účast na závodech a dalších akcích. Informace na http://rcadmdmtrutnov.wz.cz Věk: 8 - 18 let (popř. individuálně dle schopnosti dítěte) Zahájení: čtvrtek 21.9. 2006 v 17:00 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	<p>Bc. Jan Blahovský, Zdeněk Kučera 800,- Kč</p>

TECHNIKA

<p>ZÁKLADY INFORMATIKY Určeno především začátečníkům, kteří se chtějí naučit ovládat počítač a seznámit se s uživatelskými programy v prostředí Windows 2000 a XP. Věk: od 9 let Zahájení: úterý 19.9. 2006 v 15:00 hodin v DDM Trutnov</p>	<p>Zdeněk Mach 600,- Kč</p>
<p>POČÍTAČOVÁ GRAFIKA Získávání základních znalostí z oblasti počítačové grafiky, úprava digitálních fotografií, tvorba koláží, rastrové obrázky, vektorové kresby. Věk: od 9 let Zahájení: úterý 19.9. 2006 v 15:30 hodin v DDM Trutnov</p>	<p>Josef Khol 600,- Kč</p>
<p>TVORBA INTERNETOVÝCH STRÁNEK Zájemci se naučí vytvářet jednoduché webové stránky, jak je umístit na Internet, grafické zpracování webové prezentace. Věk: od 9 let Zahájení: úterý 19.9. 2006 v 16:00 hodin v DDM Trutnov</p>	<p>Jakub Dřbohlov 600,- Kč</p>

HUDBA

<p>PIŠŤALKA Výuka hry na zobcovou flétnu. Děti budou rozděleny do menších skupinek (podle věku, vyspělosti hry na nástroj, děti s dýchacími potížemi). Věk: 7 - 11 let Zahájení: úterý 19.9. 2006 v 16:00 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	<p>Romana Kozáková, Jana Koukalová 500,- Kč</p>
<p>KYTARA Výuka hry na kytaru bez not. Zvládnutí písniček k táboráku se zpěvem. Věk: 9 - 15 let (zájemci budou rozděleni dle pokročilosti) Zahájení: úterý 26.9. 2006 v 16:30 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	<p>Radek Ježek 600,- Kč</p>
SPOLEČENSKÉ VĚDY A VÝUKA JAZYKŮ	
<p>ŠKOLIČKA PRO MANEKÝNKY Nácvik chůze, choreografie, rytmického citění. Účast na přehlídkách. Přihlásit se mohou děvčata i chlapci. Věk: 7 - 15 let Zahájení: pátek 22.9. 2006 v 17:00 hodin v DDM Trutnov s rodiči</p>	<p>Dana Dufková 1 000,- Kč</p>

SPOLEČENSKÉ VĚDY A VÝUKA JAZYKŮ

LUCKA Klub správných dívek. Vše co by měla moderní dívka znát. Péče o tělo, kosmetika, zdravý životní styl, péče o vlasy, výroba drobných ozdobných předmětů, odívání. Věk: 12 - 15 let Zahájení: úterý 19.9. 2006 v 16.00 hodin v DDM Trutnov	Mgr. Milada Sýkorová 800,- Kč
CVIČENÍ ČLOVÍČKA S MAMINKOU Při setkáních se budeme věnovat i dalším okruhům: masáže, ploché nohy, péče o chrup, zdravá výživa, výběr hraček, relaxace pro děti a maminku, apod. Věk: děti do 1 roku a děti 1 - 2leté Zahájení: středa 27.9. 2006 v 10.00 hodin v DDM Trutnov (obě skupiny)	Jana Michaličková 1 lekce / 25,- Kč
KLUB INSTRUKTORŮ Hlavní náplní je příprava instruktorů a vedoucích na práci s dětmi ve volném čase. Příprava bude probíhat formou přednášek i prožitkových víkendových kurzů. Věk: od 15 let (studenti SŠ) Zahájení: pondělí 25.9. 2006 v 17:00 hodin v DDM Trutnov	Josef Khol školné zdarma
ANGLIČTINA PRO ZAČÁTEČNÍKY Získávání základních poznatků o jazyce zábavnou a hravou formou. Zájemci budou rozděleni do menších skupinek na základě pokročilosti. Věk: 6 - 9 let Zahájení: úterý 19.9. 2006 v 16.00 hodin v DDM Trutnov s rodiči	Jana Pauzarová 800,- Kč
ANGLICKÁ KONVERZACE Výuka angličtiny pro zájemce se základními znalostmi. Konverzační okruhy budou sestaveny tak, aby se účastníci kurzu domluvili v běžných životních situacích. Věk: od 12 let Zahájení: středa 27.9. 2006 v 16.00 hodin v DDM Trutnov	Tereza Zahradková 900,- Kč

PŘÍRODA

RYBÁŘSKÝ KROUŽEK Pro začátečníky - seznámení s podmínkami rybaření v našich vodách, získání rybářského lístku. Vyvrcholením je účast na rybářské olympiádě. Věk: od 7 let Zahájení: pondělí 25.9. 2006 v 15.00 hodin v DDM Trutnov	Milan Moravec 500,- Kč
TÁBORNÍCI Zájmový útvar, který doplňuje činnost táborového oddílu. Hry v klubovně i v přírodě, víkendové akce a samozřejmě pohybové aktivity. Věk: 6 - 9 let a 10 - 14 let Zahájení: pondělí 25.9. 2006 v 16:00 hodin v DDM Trutnov	Josef Khol 500,- Kč

PŘÍRODA

ASTRONOMICKÝ KROUŽEK Seznámení s jevy na obloze s využitím projekční techniky, víkendová pozorování na hvězdárně. Věk: 10 - 18 let Zahájení: úterý 19.9. 2006 v 16.00 hodin v DDM Trutnov	Jiří Kordulák 500,- Kč
MYSLIVECKÝ KROUŽEK Vycházky do přírody, pozorování života v lese, čtení stop zvěře, krmení v zimním období. Návštěva polesí SLS Trutnov a další zajímavé činnosti. Věk: 9 - 15 let Zahájení: úterý 26.9. 2006 v 16.00 hodin v DDM Trutnov	Martin Závíška 500,- Kč
ORLÍCI Zálesácký oddíl - tábornické dovednosti, správné chování v přírodě, lukostřelba, střelba ze vzduchovky... Věk: 10 - 15 let Zahájení: pondělí 25.9. 2006 v 16.00 hodin v DDM Trutnov	Ivan Demeš 500,- Kč

ŠKOLA TROCHU JINAK

PŘÍPRAVA NA TALENTOVÉ ZKOUŠKY Pro zájemce o studium na školách z uměleckého směru. Činnost bude zaměřena na techniky malby, dig. grafiku, reklamu, výrobu šperků a další. Věk: 14 - 15 let Zahájení: pondělí 2. 10. 2006 v 16.00 hodin	Jaroslava Mudrochová 900,- Kč
PŘIJÍMAČKY BEZE STRACHU - Matematika Příprava na přijímací zkoušky z matematiky na SŠ (možnost zlepšení pololetního vysvědčení; testy té školy, na kterou se uchazeč hlásí). Věk: 14 - 15 let Zahájení: pondělí 25.9. 2006 v 16.30 hodin v DDM Trutnov	Karel Kyncl 900,- Kč
ÚSKALÍ ČEŠTINY Opakování látky ZŠ do pololetí, od ledna příprava na přijímací pohovory a testy. Procvičování nejen „chytáků“, ale i zajímavosti a zásludnosti našeho jazyka. Věk: 14 - 15 let Zahájení: pondělí 2. 10. 2006 v 16.30 hodin v DDM Trutnov	Mgr. Vlasta Burešová 900,- Kč
ČEŠTINA HROU Sjednocení učiva pro I. stupeň ZŠ před nástupem na výběrové školy. Obsah metody a formy činnosti budou směřovat k doplnění znalostí z českého jazyka Věk: zájemci ve věku 3. - 5. třídy Zahájení: pondělí 2.10. 2006 v 16.30 hodin v DDM Trutnov	Mgr. Dagmar Halířová 900,- Kč

PŮJČKY ZE STÁTNÍHO FONDU ROZVOJE BYDLENÍ

Jak jsme Vás již v Radničních listech informovali, obdrželo město Trutnov od Státního fondu rozvoje bydlení úvěr ve výši 25 mil. Kč na opravy a modernizaci bytů a domů. V souladu s Pravidly města Trutnova, která zveřejňujeme, bylo zatím poskytnuto celkem 10 půjček vlastníkům bytových a rodinných domů v celkové výši cca 5 mil. Kč. Půjčky byly určeny na výměnu střešních krytin, zateplení fasád, výměny oken a dve-

ří, opravy ústředního topení a dalších vnitřních instalací a jiné práce na opravách a modernizacích.

Chceme upozornit vlastníky bytového fondu na území města Trutnova, že půjčky je možné poskytovat i nadále až do **30.6.2007**.

Vedení města má zájem podpořit vlastníky bytového fondu (fyzické osoby, společenství vlastníků, bytová družstva) a umožnit jim po-

vedení jeho oprav a modernizací, a proto počítá s uvolněním maximální možné částky na půjčky.

Bližší informace včetně formulářů žádostí o půjčku můžete získat na odboru rozvoje města a územního plánování, příp. na inforecepci Městského úřadu v Trutnově nebo na území města Trutnova.

Eva Novotná
odbor rozvoje města a ÚP

Pravidla o použití prostředků z úvěru na opravy a modernizaci bytů poskytnutých městu Trutnovu Státním fondem rozvoje bydlení podle nařízení vlády č. 396/2001 Sb.

Článek I.

Úvodní ustanovení

1. Zřizuje se úvěrový fond rozvoje bydlení (dále jen „úvěrový fond“).
2. Příjmy úvěrového fondu tvoří prostředky z úvěru na opravy a modernizaci bytů poskytnutých městu Trutnovu Státním fondem rozvoje bydlení podle nařízení vlády č. 396/2001 Sb. na základě smlouvy z roku 2005.
3. Prostředky úvěrového fondu lze použít na opravy a modernizaci bytů ve vlastnictví města Trutnova nebo ve vlastnictví jiných osob.

Článek II.

Pravidla pro použití prostředků úvěrového fondu

1. Prostředky úvěrového fondu lze použít
 - a) k úhradě nákladů spojených s opravami nebo modernizacemi bytů, včetně nákladů spojených s vedením úvěrového účtu u banky,
 - b) ke splacení úvěru podle § 4 nařízení vlády č. 396/2001 Sb., o použití prostředků Státního fondu rozvoje bydlení na opravy a modernizaci bytů, v platném znění.
2. Na účely uvedené v odstavci 1 písm. a) lze použít prostředky úvěrového fondu pouze za předpokladu, že
 - a) na opravy nebo modernizace bytů bude použito nejméně 50 % finančních prostředků z jiných zdrojů než z úvěru poskytnutého Státním fondem rozvoje bydlení (prostředků úvěrového fondu),
 - b) do úvěrového fondu se budou pravidelně, minimálně v ročních intervalech převádět prostředky nejméně ve výši částky, která odpovídá podílu vyčerpaných prostředků v daném roce k počtu let zbývajících do splatnosti úvěru poskytnutého Státním fondem rozvoje bydlení, zvýšené o 3 % ročně,
 - c) minimálně 20 % z prostředků úvěrového fondu bude použito na opravy nebo modernizace bytů jiných fyzických nebo právnických osob; tento limit nemusí být dodržen jen v případě, že jiné fyzické nebo právnické osoby byly způsobem ve městě Trutnově obvyklým seznámeny s možností poskytnutí prostředků z úvěrového fondu a neprojevíly o ně zájem.
3. Dojde-li k převodu nebo přechodu vlastnic-

tví bytů, na jejichž opravy nebo modernizace byly prostředky úvěrového fondu poskytnuty, na jinou fyzickou nebo právnickou osobu, prostředky se ponechají tomuto novému vlastníku bytu, a to ve výši a za podmínek sjednaných s původním příjemcem prostředků, pokud nový vlastník převzme v plném rozsahu závazek ke splacení zbývajících částí těchto prostředků a převzme v plném rozsahu i práva a závazky vyplývající ze smlouvy o jejich poskytnutí.

Článek III.

Pravidla pro poskytování úvěrů vlastníkům bytového fondu

1. S platností od získání úvěru ze Státního fondu rozvoje bydlení na opravy a modernizaci bytů může město poskytovat fyzickým nebo právnickým osobám na opravu nebo modernizace bytového fondu (byt, rodinný dům nebo bytový dům) v jejich vlastnictví nízkouročené úvěry z finančních zdrojů úvěrového fondu.
2. Podmínky pro poskytnutí úvěru fyzické osobě:

Fyzická osoba:

 - je starší 18 let,
 - nemá splatné peněžité závazky vůči městu Trutnovu,
 - nemá záznam v rejstříku trestů,
 - nemá nedoplatky na zdravotním a sociálním pojištění.

Podnikající fyzická osoba musí dále splňovat tyto podmínky:

 - nemá daňové nedoplatky (potvrzení od finančního úřadu),
 - nemá nedoplatky na zdravotním a sociálním pojištění zaměstnanců (potvrzení od zdravotní pojišťovny a od Okresní správy sociálního zabezpečení),
 - předmětem jejího podnikání není stavebnictví.
3. Podmínky pro poskytnutí úvěru právnické osobě:

Právnická osoba:

 - má sídlo v České republice,
 - nemá splatné peněžité závazky vůči městu Trutnovu,
 - nemá daňové nedoplatky (potvrzení od finančního úřadu),
 - nemá nedoplatky na zdravotním a sociálním pojištění zaměstnanců (potvrzení od zdravotní pojišťovny a od Okresní správy sociálního zabezpečení),

- předmětem jejího podnikání není stavebnictví.
4. Další podmínky společné pro oba výše uvedené typy žadatelů o úvěr:
 - na žadatele není vedeno konkurzní nebo vyrovnací řízení (prokazuje se formou čestného prohlášení),
 - opravovaný nebo modernizovaný byt, rodinný dům nebo bytový dům je na území města Trutnova,
 - žadatel doloží vlastnictví k opravovanému nebo modernizovanému bytu, rodinnému domu nebo bytovému domu výpisem z katastru nemovitostí ne starším než 1 měsíc,
 - žadatel předloží městu Trutnovu předpokládaný rozpočet opravy nebo modernizace a ohlášení opravy nebo modernizace podané u stavebního úřadu, případně stavební povolení opravy nebo modernizace, kdy se toto vyžaduje,
 - úvěr bude použit výhradně na opravu nebo modernizaci bytu, bytového domu nebo rodinného domu, na jehož opravu či modernizaci žadatel uzavřel s městem úvěrovou smlouvu. Úvěr je možno použít jen do výše 50 % nákladů opravy nebo modernizace bytu, rodinného domu nebo bytového domu.
 5. Žádosti o poskytnutí úvěru na výše uvedené účely mohou být podávány denně od 1.8. 2005 do 30. 6. 2007 v době od 8.00 hod. do 15.00 hod., v úřední dny (pondělí a středa) od 8.00 hod. do 17.00 hod. prostřednictvím podatelny Městského úřadu Trutnov. Termín ukončení přijímání žádostí s ohledem na výši prostředků, které jsou k dispozici, a termíny úvěrové smlouvy se Státním fondem rozvoje bydlení stanoví rada města.
 6. Žádost musí zejména obsahovat:
 - a) u fyzických osob - jméno, příjmení, rodné číslo a adresu místa trvalého pobytu; u podnikající fyzické osoby i identifikační číslo,
 - b) u právnických osob - název, identifikační číslo a sídlo právnické osoby a jméno a příjmení oprávněných zástupců právnické osoby,

- c) přesné označení předmětné nemovitosti:
- číslo popisné, číslo parcely, na které je stavba umístěna, část města, katastrální území a název ulice,
 - doklad o vlastnictví nemovitosti,
 - stavební povolení či jiný příslušný doklad o přípustnosti opravy nebo modernizace bytu, rodinného domu nebo bytového domu, na níž či v jejímž rámci se požádá o úvěr,
 - příslušnou projektovou dokumentaci, případně podrobný popis, pokud není podle stavebního zákona projektová dokumentace požadována,
- d) přesný popis účelu, na který je úvěr požadován,
- e) předpokládaná lhůta dokončení předmětné akce,
- f) požadovaná částka úvěru,
- g) požadovaná lhůta čerpání úvěru,
- h) návrh na způsob zajištění úvěru,
- i) předběžnou dohodu s dodavatelem akce, na níž je žádán úvěr, s orientační cenou akce,
- j) listiny dle odstavců 2 až 4.
7. Úvěr bude úročen 3% úrokovou sazbou ročně a bude poskytnut nejvýše na dobu 8 let. Úvěr bude hrazen ve čtvrtletních splá-

kách. Úvěr však může být uhrazen i dříve, případně i jednorázově, než je sjednaný termín poslední splátky. První splátka musí být uhrazena nejpozději do jednoho roku ode dne podepsání smlouvy o poskytnutí prostředků na opravu a modernizaci bytového fondu.

8. Jednotlivému žadateli bude poskytnut úvěr nejvýše do částky 2 000 000,- Kč. V případě manželů se poskytuje úvěr jen jednomu z nich. K poskytnutí úvěru je nutné doložit souhlas druhého z manželů.
9. V případě vyššího zájmu o poskytnutí úvěrů na opravu nebo modernizaci bytu, rodinného domu nebo bytového domu, než jsou možnosti města Trutnova, k jejich plnému uspokojení z úvěrového fondu bude vyhlášeno výběrové řízení na určení osob, kterým bude poskytnut úvěr a v jaké výši; zároveň na opravu téhož domu bude poskytnut úvěr městem Trutnov v průběhu deseti let jen jednou. Výběrové řízení vyhláší a výběrovou komisi jmenuje rada města.
10. Město uzavře smlouvu o poskytnutí úvěru s žadatelem poté, co žadatel předloží rozpočet opravy nebo modernizace bytu, rodinného domu nebo bytového domu, při-

čemž úvěr nesmí přesáhnout 50 % rozpočtu opravy nebo modernizace. Zbývajících 50 % musí žadatel kryt z jiných zdrojů. Po ukončení opravy nebo modernizace město Trutnov zkontroluje, zda vyčerpaná část úvěru nepřekročila 50 % skutečných nákladů opravy nebo modernizace.

11. Poskytnutý úvěr fyzickým a právnickým osobám bude zajištěn dle konkrétních podmínek a výše vzniklé pohledávky; o způsobu zajištění rozhoduje zastupitelstvo města, v ostatních věcech týkajících se zajištění rozhoduje rada města.
12. Při nedodržení dohodnutého splátkového režimu nebo dalších podmínek stanovených smlouvou o poskytnutí prostředků na opravu a modernizaci bytového fondu nebo těmito Pravidly se zvyšuje úrok za celou dobu poskytnutého úvěru o 5 % ročně a dlužník je povinen městu Trutnovu úvěr včetně úroků splatit okamžitě.
13. Rada města se pověřuje, aby rozhodla o konkrétních podrobnostech smlouvy o poskytnutí prostředků na opravu a modernizaci bytového fondu v rámci těchto pravidel.

Mgr. Ivan Adamec
starosta města



Střední odborná škola podnikatelská Trutnov, s.r.o.,

připravuje moderní výukové prostředí

Ministerstvo školství, mládeže a tělovýchovy vypsalo stejně jako v loňském roce v rámci Státní informační politiky ve vzdělávání (SIPVZ) rozvojový program ve vzdělávání „Projekty škol“. Střední odborná škola podnikatelská v Trutnově vypracovala a předložila k posouzení tři projekty zaměřené na zkvalitnění učebního procesu a rozvoj praktických dovedností žáků, všechny projekty byly schváleny.

Projekt č. 1

Tvorba výukových materiálů pro předmět obchodní korespondence s využitím ICT

Celkové náklady projektu: 123 tis. Kč
Výše požadované dotace: 86 tis. Kč

Projekt č. 2

Zefektivnění výuky obchodní korespondence pomocí praktických inovativních prvků s využitím ICT

Celkové náklady projektu: 82 tis. Kč
Výše požadované dotace: 57 tis. Kč

Projekt č. 3

Výuka reálií v německém a anglickém jazyce v interaktivní multimediální učebně

Celkové náklady projektu: 213 tis. Kč
Výše požadované dotace: 149 tis. Kč

V rámci těchto projektů bude modernizována učebna techniky administrativy, kde probíhá také výuka obchodní korespondence, nově bude vybudována moderní interaktivní multimediální učebna cizích jazyků. Moderní výukové prostředí zvýší pomocí informačních a komunikačních technologií zejména názornost výuky a umožní žákům studovat novou a zábavnější formou.

Schválené projekty musí být realizovány do konce roku 2006. Nově upravené učebny však budou sloužit již od září žákům naší školy, od října pak i široké veřejnosti, pro kterou budeme organizovat kurzy anglického, německého a ruského jazyka a kurzy obchodní korespondence. Bližší informace k jednotlivým kurzům budou zveřejněny na internetových stránkách školy www.sosptu.wz.cz a také v místním tisku.

Nabídka aktivit společnosti Most k životu, o.p.s., Trutnov na období podzim - zima 2006

1. Kurzy

- účetnictví (150 hodin)
- mzdové účetnictví a personalistika (175 hodin)
- základy obsluhy PC (50 hodin)
- podnikatelské minimum (150 hodin)
- zaučení v oborech: kuchař, číšník, prodávač, hospodyně (725 hodin)
- pracovník sociální péče (200 hodin)
- pracovník údržby veřejné zeleně (330 hodin)
- umění komunikace (120 hodin)
- další kurzy dle aktuálního zájmu

2. **Seminář** „Diskriminace osob středního a vyššího věku na trhu práce“ - termín konání 20. - 21. září 2006 (určen pro ženy nad 50 let)

3. **Provoz** infocentra projektu „Půl na půl“ - každé úterý od 9.30 do 12.00 a čtvrtek od 15.30 do 18.00 hod. Infocentrum nabízí poradenské služby týkající se rovných příležitostí žen a mužů na trhu práce, odbornou literaturu s tematikou genderové problematiky, propagační materiály.

4. **Azylové ubytování** pro matky s dětmi v nálehavé krizové situaci.

5. **Psychosociální a právní poradna** - provoz dle dohody, bezplatná pomoc při řešení rodinných, pracovních-právních a psychologických problémů. Poradna pro oběti domácího násilí.

Bližší informace získáte v sídle společnosti: Most k životu, o.p.s., Šikmá 300, Trutnov 3, na telefonním čísle 499 841 998 a e-mailu: most.k.zivotu@volny.cz.

Pohledy do minulosti

Trutnov koncem 17. století

V roce 1686, kdy se město ještě obtížně vzpamatovávalo z pohromy dvou posledních požárů, byl i v Trutnově zveřejněn patent císaře Leopolda I. zaměřený proti přepychu a rozmařilosti. Zakazoval např. nošení šatů zlatem a stříbrem protkávaných, oblečení ze sametu, hedvábí a brokátu, jezdit ve stříbrem zdobených kočárech, vyvážení nákladných jídel a pořádání velkých hostin.

Vyhlášení takových opatření, v podstatě určitě rozumných a nutných, která se ale týkala především těch bohatších společenských vrstev, muselo nutně vyvolávat u většiny trutnovských obyvatel, živořících a velmi chudě odívaných a obutých a bydlících někdy ještě v ne zcela opravených domech, pocity spíše rozpacité a jejich vlastní situaci jen málo zlepšující.

Obecné zadlužení města se v této době stále zvyšovalo a městská rada se snažila opatřovat peníze, kde se dalo, aby mohla alespoň částečně provádět obnovu poškozených veřejných budov a jejich zařízení. Vzhled Trutnova v těchto časech byl nevábný a pro pamětníky lepších časů spíše děsivý.

Podle zprávy hraběte Ferdinanda Cloetha,

by je právě včera oheň zničil, poškození hradebních zdí obepínajících město trvá, kostel, vyhořelý až do základů, je opraven jen nouzově, aby se tu mohly konat alespoň prosté bohoslužby. Zůstaly jen základní části oltářů. Kostel (nacházel se v této době na starém hřbitově východně od toho dnešního, který byl dostaven až v roce 1782) není vybaven žádnou nadací, nemá žádné příjmy, je udržován jen milodary věřících, uvádí hrabě Cloeth ve své zprávě. Pro potřeby vyzvánění sem byly přemístěny dva malé zvony z filiálního Špitálského kostela, které bude třeba zase vrátit. Městská škola, v této době také stále ještě na hřbitově, má jen jednu místnost pro všechny žáky vyučované po skupinách. Je obnovena jen po střechu a vyučování probíhá velmi nouzově.

Vyhořelý hospital v Dračí uličce za Špitálským kostelem je rovněž opraven jen provizorně. Zednické práce tu pokračují velmi pomalu, nemůže být obýván, a tak potřební chudí a nemocní Trutnované nemají ani tu střechu nad hlavou. Zlepšit jejich situaci měl později vydaný patent Leopolda I. z roku 1699 o chudinské péči. Některým chudým li-

zaslané do Prahy v říjnu 1687, probíhá obnova vyhořelého Trutnova, byť už od předchozích požárů uplynuly čtyři roky, s velkými těžkostmi. Obě městské věže u Horní a Dolní brány vypadají tak, jako

dem zbývala tenkrát jen ta žebrácká hůl. Vybavení zvláštním povolením městské rady procházeli městem i okolím s prosbou o pomoc. Dělo se tak nejen bezprostředně po požárech, ale ještě i v následujících letech. Pět let po nich putuje s takovým žebřavým listem vyprosit si živobytí vesnicemi a městy Podkrkonoší Melchiar Sachs z Voletín, práce neschopný invalida. Podobný byl i úděl Jiřího Patzeltla a jeho ženy Mariany, kteří nemají kde bydlet a hledají nějaké zajištění.

V nedobrych letech konce 17. století shání město pro překonání svých hospodářských těžkostí vlivné přímluvce, kteří ovšem za to pro sebe vyžadovali různé pozornosti. 29. 12. 1687 se Trutnov obrací na krajského hejtmána Seftenbergera a zároveň mu přeje hodně štěstí v novém roce 1688 a také sděluje, že poslali jeho paní 4 štučky bílého plátna (asi 100 m). Opomenutí takových pozorností se městu vždy připomínalo. Tak 16. 1. 1690 podkomoří Valdštejn připomíná povinnost všech královských měst posílat jeho úřadu určené naturálie. O nedávných Vánocích se tak ze strany Trutnova nestalo a je nutné to napravit o velikonočních a svatodušních svátcích. V roce 1691 Valdštejn znovu Trutnov upomíná o splnění této darovací povinnosti a zároveň děkuje za poslané pstruhy a kozí sýr. V roce 1698 děkuje městu za poslaných 8 bažantů a 1 tetřeva.

I když na tom Trutnov nebyl v těchto časech hospodářsky dobře, tyto povinnosti plnit musel, vem kde vem.

Antonín Just

Klub zájmové činnosti dětí a mládeže „ELDORÁDO“ při ZŠ Mládežnická 536, 541 02 Trutnov 4 Nabídka zájmových kurzů a kroužků na školní rok 2006 - 2007

VÝPOČETNÍ TECHNIKA - POČÍTAČE		
DĚTSKÝ INTERNET Základy práce s Internetem hravou formou	2. - 4. tř.	230,- Kč
INTERNET - začátečníci Seznámení se základními možnostmi Internetu - vyhledávání informací, elektronická pošta, chat, on-line hry.	4. - 6. tř.	230,- Kč
INTERNET - pokročilí Získávání informací a komunikace pomocí sítě Internet převážně formou samostatné práce.	7. - 9. tř.	230,- Kč
VÝPOČETNÍ TECHNIKA Seznámení dětí se základy práce s PC - prostředí Windows, textový editor Word, program Malování. V případě zájmu je možné využití i dalšího softwaru (kompletní balík MS Office, Zoner PhotoStudio 8, Zoner Calisto,...).	4. - 5. tř.	230,- Kč
KURZ VÝPOČETNÍ TECHNIKY PRO DOSPĚLÉ - začátečníci Základy práce s PC (Windows, Office, e-mail, Internet).	18 - ... let	500,- Kč
KURZ VÝPOČETNÍ TECHNIKY PRO DOSPĚLÉ - pokročilí MS OFFICE - PowerPoint, Acces, FrontPage HTML - tvorba www + základy CSS UŽIVATELSKÝ SOFTWARE (audio, video, vypsávání)	18 - ... let	500,- Kč

- Podepsanou přihlášku doneste nebo pošlete (na výše uvedenou adresu) do KZČDM nejpozději **do pátku 15. 9. 2006.**
- Rodiče svým podpisem souhlasí s účastí svého dítěte v kroužku a zavazují se uhradit školné.
- Kroužky zahajují svou činnost v týdnu od 2. 10. 2006 a končí první týden v červnu 2007.
- O termínu první schůzky budou děti ZŠ Mládežnická informovány šk. rozhlasem a na nástěnkách. Děti 1. - 2. tř., děti a mládež z ostatních škol budou na první schůzku pozvány písemně. **Na tuto schůzku si přinesou přezůvky a školné na celý školní rok.**
- Školné v plné výši je nutné uhradit do konce října 2006.
- Všechny další finanční příspěvky vybírané vedoucími kroužků nad výši školného slouží jednotlivým kroužkům na úhradu dalších nákladů na svoji činnost (registrace svazům, členské známky atd.). Tyto další příspěvky budou rodičům vyúčtovány vedoucími jednotlivých kroužků.
- Školné do zájmových kroužků a kurzů pro školní rok 2006 - 2007 je diferencováno podle nákladů na činnost a podle nákladů souvisejících s provozem kroužků či kurzů.
- Jestliže se dítě přihlásí do kroužku, který navštěvovalo v minulém roce, musí mít opět řádně vyplněnou přihlášku!
- **Do každého kroužku či kurzu musí být vyplněna samostatná přihláška.**
- Pokud na základě vlastního rozhodnutí a bez uvedení závažného důvodu přestane dítě do zájmového kroužku či kurzu docházet, nebude mu školné vráceno!
- Za závažné porušení povinností stanovených vnitřním řádem může být člen ze zájmového kroužku vyloučen. O tomto rozhodnutí jsou rodiče informováni prostřednictvím pracovníků KZČDM

Informace v KZČ „Eldorado“ na výše uvedené adrese, na tel. č. 499 859 956, 731 106 065 nebo na e-mailové adrese eldorado@zsmiltu.cz

Radniční listy
městské noviny
srpen 2006

9

JAZYKOVÉ KURZY		
ANGLIČTINA HROU Základy cizího jazyka zábavnou a hravou formou.	1. - 2. tř.	300,- Kč
RUSKÝ JAZYK - začátečníci Základy ruského jazyka.	4. tř. - dospělí	400,- Kč
NĚMECKÝ JAZYK - začátečníci Základy německé konverzace a gramatiky.	4. tř. - mládež	400,- Kč
NĚMECKÝ JAZYK - mírně pokročilí Německý jazyk pro mírně pokročilé.	4. tř. - mládež	400,- Kč

TANEČNÍ A POHYBOVÉ AKTIVITY		
TANEČKY - ŠMOULINKA Tanečky a hry na dětskou hudbu.	1. - 3. tř.	150,- Kč
DĚTSKÝ AEROBIK - příprava Seznámení s aerobikem, základní kroky, posilování a protažení s OVERBALLY. Základy aerobiku formou her.	1. - 2. tř.	200,- Kč
AEROBIK Funky aerobik, posilování.	6. - 9. tř.	200,- Kč
DRAK AND ROLL - akrobatický rokenrol Výuka akrobatického rokenrolu ve formacích a párech.	dívky od 10 let chlápce od 10 let	300,- Kč
REBELS TEAM - akrobatický rokenrol Výuka akrobatického rokenrolu ve formacích a párech. <i>Bude proveden výběr!</i>	6 - 18 let	300,- Kč
ANGELES - taneční skupina Skupina se věnuje různým stylům moderního tance: SHOW DANCE, taneční kompozice, DISCO SHOW s prvky HIP-HOP, STREET DANCE, ...	10 let - mládež	300,- Kč
HIP-HOP, R'n'B Tanec v rytmu Hip-Hop a R'n'B.	2. tř. - mládež	300,- Kč

TURISTIKA, PŘÍRODOVĚDA A OSTATNÍ		
RYBÁŘSKÝ - začátečníci Základy rybolovu, příprava ke zkouškám k získání rybářského lístku, rybářské závody.	1. tř. - mládež	200,- Kč
RYBÁŘSKÝ - pokročilí Získání rybářského lístku, rozvoj znalostí a dovedností, účast na soutěžích.	3. tř. - mládež	200,- Kč
HASIČI Cvičení s hasičskou technikou, soutěže.	3. - 9. tř.	120,- Kč
STŘELCI Střelba ze vzduchové pušky a pistole, rozvoj střeleckých dovedností, účast v soutěžích.	5. tř. - mládež	200,- Kč
DOMINO Kroužek „deskových“ her a hlavolamů pro děti, s kterými si doma nemá kdo hrát.	1. - 3. tř.	200,- Kč
SUDOKU V současnosti nejpůvodnější hlavolam světa. Základní principy hry a typy pro hraní.	4. - 9. tř.	200,- Kč

SPORT A TĚLOVÝCHOVA		
ŠKOLNÍ KOPANÁ Vyhledávání talentů.	chlápce 1. - 5. tř.	150,- Kč
KOPANÁ Kroužky jsou vedeny trenéry fotbalového oddílu FKM ÚPA a členové kroužků se zařazují do mládežnických družstev tohoto oddílu. <i>Bude proveden výběr a následné rozdělení do několika kategorií!</i>	chlápce 1. - 9. tř.	250,- Kč
FLORBAL - chlápce Rozvoj fyzické kondice a zdokonalování hry. Účastníci budou rozděleni do několika skupin dle věku a pokročilosti. <i>U mládeže od 15 let bude proveden výběr!</i>	5. tř. - 18 let	250,- Kč
FLORBAL - dívky Rozvoj fyzické kondice a zdokonalování hry.	5. - 9. tř.	200,- Kč
VYBÍJENÁ Rozvoj fyzické kondice a zdokonalování hry.	4. - 6. tř.	170,- Kč
VYBÍJENÁ Rozvoj fyzické kondice a zdokonalování hry.	4. - 6. tř.	170,- Kč
VOLEJBAL Rozvoj fyzické kondice a zdokonalování hry.	6. tř. - mládež	200,- Kč
SPORT HROU Formou her a soutěží cvičení k návyku správného držení těla, relaxace, radost z pohybu.	4 - 6 let	170,- Kč
SPORT HROU Všestranný rozvoj dítěte za pomoci různých her a náčiní.	1. - 3. tř.	170,- Kč
CVIČENÍ RODIČŮ S DĚTMI Cvičení pro rodiče a děti, kteří si spolu rádi hrají a chtějí si hrát a cvičit s ostatními.	2 - 4 roky	170,- Kč
CVIČENÍ PRO DÍVKY A ŽENY Cvičení na náradí a míčové hry pro radost z pohybu.	15 - ... let	200,- Kč
SPORTOVNÍ GYMNASTIKA Kroužek je veden trenéry Lokomotivy Trutnov - úspěšné dívčí družstvo na soutěžích EUROTEAM. <i>Bude proveden výběr!</i>	děvčata i chlápce 5 - 7 let	200,- Kč
KARATE - začátečníci i pokročilí Rozvoj fyzické zdatnosti a umění sebeobrany.	3. tř. - mládež	250,- Kč
STOLNÍ TENIS Zdokonalení hry.	4. tř. - mládež	200,- Kč
TENIS Rozvoj fyzické kondice a zdokonalování hry.	2. - 5. tř.	250,- Kč
SOFTBALL Rozvoj fyzické kondice a zdokonalování hry. Účast na domácích i mezinárodních turnajích pod hlavičkou SK Trutnov HSM	dívky 4. - 9. tř.	250,- Kč

VÝTVARNÉ, RUKODĚLNÉ A SPOLEČENSKÉ AKTIVITY		
KLUBÍČKO Hrátky s papírem, pastelkami a dalšími materiály pro předškoláky.	5 - 6 let	150,- Kč

VÝTVARNÉ, RUKODĚLNÉ A SPOLEČENSKÉ AKTIVITY		
VÝTVARNÝ Různé výtvarné činnosti rozvíjející dovednosti a fantazii.	1. - 4. tř.	200,- Kč
DOVEDNÉ RUCE Základy výtvarných technik, práce s papírem, stříhání, lepení, ...	1. - 2. tř.	200,- Kč
DÍVČÍ KLUB Základy pletení, háčkování, vyšívání, výroba drobných šperků, kosmetika, ...	5. - 6. tř.	200,- Kč
PALIČKOVÁNÍ Zhotovení tradiční i netradiční paličkované krajky, ozdob, obrázků a oděvních doplňků.	dívky od 4. tř. a ženy	dívky 150,- Kč ženy 200,- Kč
ŠITÁ KRAJKA + RUČNÍ TKANÍ Určeno zájemkyním o krásnou starou techniku ručně šité krajky a ručního tkaní.	ženy od 18 let	200,- Kč
DROBNÉ TEXTILNÍ TECHNIKY Krok za krokem od základů k pokroč. technikám, patchwork, aplikace látek na oděv, obrázky, práce s přírod. materiály, ...	5. tř. - mládež	200,- Kč
KERAMIKA Práce s hlínou, výroba drobné keramiky, glazování. <i>Zájemci budou dle věku a dovednosti rozděleni do tří skupin. Nevhodné pro alergiky na prach a roztoče!!!</i>	3. tř. - mládež	350,- Kč
KURZ KERAMIKY PRO DOSPĚLÉ - začátečníci Práce s hlínou, výroba drobné keramiky, glazování. <i>Nevhodné pro alergiky na prach a roztoče!!!</i>	18 - ... let	750,- Kč

KURZ KERAMIKY PRO DOSPĚLÉ - pokročilí Práce s hlínou, výroba drobné keramiky, glazování. Pro přihlášené z loňského roku - bez náboru nových zájemců. Nevhodné pro alergiky na prach a roztoče!!!	18 - ... let	750,- Kč
DIVADELNÍ „SEDMIKRÁSKY“ Činohra, jevištní projev, práce s textem. Pohádky a drobné divadelní hry	1. - 6. tř.	170,- Kč
HUDEBNÍ - FLÉTNY Základy hry na zobcovou flétnu, zpěv a hry s hudebnou.	1. - 5. tř.	170,- Kč
VAŘENÍ Základy vaření a stolování, zdravá výživa, studená kuchyně, vánoční cukroví, ...	4. - 7. tř.	200,- Kč

Přihláška do zájmového kroužku, kurzu KZČDM „Eldorado“

Název kroužku:			
Jméno a příjmení:			
Rodné číslo:		Číslo zdrav. poj.:	
Bydliště:			
Telefon:			
Třída:		Škola:	

Prohlašujeme, že naše dítě budeme pravidelně posílat do zájmového kroužku nebo kurzu a budeme pro jeho mimoškolní činnost vytvářet příznivé podmínky. Za cestu dítěte na kroužek a zpět bereme plnou zodpovědnost. Souhlasíme se zpracováním osobních dat dítěte pro potřeby organizace.

_____. 2006
datum

_____ podpis rodičů

SPORT

Soupeři basketbalistek v Evropském poháru FIBA: Dynamo Moskva, Košice, litevské Marijampole

Basketbalistkám Kary Trutnov určil los Evropského poháru (EuroCup Women) v Mnichově těžké soupeře do základní skupiny I. S dvěma z nich se potkaly před dvěma lety v Eurolize!

Zopakují si souboje se slavným ruským klubem Dynamo Moskva a mistrem posledních tří sezon slovenské ligy K Cero V.O.D.S. Košice. Oba tyto celky působily v Eurolize i v minulém sezoně a před letošním losem se pokoušely získat divokou kartu pro opětovnou účast v této nejprestižnější soutěži Evropy.

Třetím soupeřem Kary bude družstvo méně známého jména, vicemistr litevské ligy a třetí tým Baltické ligy, Arvi Marijampole. Ten dokázal loni vystrčit růžky při první účasti v evropském poháru, kdy postoupil z druhého místa ve skupině do prvního kola play off, v němž pokořil v domácím prostředí o 18 bodů loňského finalistu soutěže, slavný francouzský klub z Aix-en-Provence! Litevsky vypadly až po porážce o 31 bodů na jeho půdě.

První zápas ve skupině I Evropského poháru s hraje Kara Trutnov 9. listopadu v 18.00 hod. v domácím prostředí proti Košicím. Do play off postoupí nejlepší dvě družstva z každé skupiny a osm týmů z třetích míst s nejuspěšnější bilancí.

Trenér Kary Trutnov Martin Petrovický reagoval na výsledek losování těmito slovy: „Skupina se zdá velice těžkou. Přesto věřím, že se naše družstvo nezalekne a bude bojovat o co nejlepší umístění ve skupině. Jsme v situaci, kdy nemáme co ztratit, což by mohlo být výhodou. O postup ze skupiny se určitě porveme!“ (br)

TERMÍNY UTKÁNÍ V EVROPSKÉM POHÁRU:

09. 11. 2006 18.00
Kara Trutnov - K Cero V.O.D.S. Košice

16. 11. 2006 18.00
Arvi Marijampole - Kara Trutnov

23. 11. 2006 20.30
Dynamo Moskva - Kara Trutnov

30. 11. 2006 18.00
K Cero V.O.D.S. Košice - Kara Trutnov

07. 12. 2006 18.00
Kara Trutnov - Arvi Marijampole

14. 12. 2006 18.00
Kara Trutnov - Dynamo Moskva

TAI ČI ČUAN

- meditace v pohybu
- relaxace mysli a těla

Čínské cvičení relaxace, zdraví, krásy a vitality - již 7. seminář v Trutnově se bude konat pod vedením lektora prof. **Mario Topolseka**.

Opět se sejdeme v tělocvičně malého gymnázia ve Školní ulici (u kostela).

Datum konání: 30.9. 2006 (sobota)
+ 1.10. 2006 (neděle)
Zahájení: 30.9. v 10.00 - 12.00 hod.
a odpoledne 14.00 - 16.00 hod.

Přihlašovat se můžete již od prvního týdne v září na tel. 499 732 891 (volat večer po 18.00 hod.) nebo e-mail: cichovsky@spssoutu.cz.
Platba: na místě před zahájením.

Pro zájemce o pravidelná cvičení budou vyhrazeny dva dny v týdnu, které se upřesní začátkem září včetně hodin podle nasmlouvaných tělocvičen. Pokud by bylo dost zájemců z řad seniorů, bylo by případně možné utvořit pro ně samostatné cvičení 1x týdně - bylo by potřeba nahlásit se koncem srpna nebo nejpozději v prvním týdnu v září 2006.

Milé brňšní tanečnice,

opět je pro Vás připraven víkend s Jasminou v termínu 9. - 10.9. 2006.

Program: Tanec Shidí (tanec s hůlkou). Seminář se koná v zrcadlové tělocvičně ZŠ R. Frimla - v sobotu od 15.00 do 18.00 hod.
a v neděli od 10.00 do 13.00 hod.

Informace na tel.: 776 009 097, e-mail: jasmína.jesri@centrum.cz

100% úspěšnost na Světovém poháru v karate

V termínu od 28.6. do 3.7. 2006 se ve švédském Eslövu konal otevřený Světový pohár v karate. Tradičně byl turnaj rozložen do tří soutěžních dnů, kdy první soutěžní den bojovaly o cenné kovy v soutěži kata i kumite věkové kategorie do 15 let, druhý den kadeti (16 - 17 let) a junioři (18 - 21 let), a třetí, závěrečný den soutěžili senioři a veteráni.

Po roční pauze se tohoto mezinárodního turnaje zúčastnil i trutnovský Karate klub PRATR. Oproti jiným rokům se ho zúčastnily pouze dvě závodnice. Do Švédska vyjela trutnovská družina ve složení Zuzana Hepnarová, Petra Gabrielová a kouč Tomáš Souček. Obě závodnice však patří ve svých kategoriích ke špičce českého karate. Navíc obě závodnice zápasily ve stejné kategorii, v kategorii kumite kadetek nad 55 kg. Naštěstí los zařadil každou ze závodnic na opačnou stranu soutěžního pavouka, a tak byla velká šance, že

se obě závodnice mohou setkat ve finále.

To se také v silně obsazené kategorii po těžkých zápasech podařilo a obě závodnice se utkaly ve finále. V „trutnovském“ finále byla na Světovém poháru nakonec úspěšnější mistryně ČR v karate z posledního M-ČR Zuzana Hepnarová, která o jediný bod porazila svou klubovou soupeřku, a stala se tak vítězkou své kategorie. Petra Gabrielová obsadila krásnou druhou příčku. Obě závodnice prokázaly své kvality i na mezinárodní scéně. Navíc se s tímto výsledkem vrátí na výpravu do Trutnova se 100% úspěšností.

Výsledkový servis:

- 1. místo** Zuzana Hepnarová
kadetky (16 - 17 let) + 55 kg
- 2. místo** Petra Gabrielová
kadetky (16 - 17 let) + 55 kg



-ts-

Břišní tanečnice,

připomínáme, že kurzy břišních tanců s Laylou Abdel začínají ve čtvrtek 21. 9. 2006 na ZŠ R. Frimla. Výuka bude nově rozdělena na výuku techniky a na choreografii. Svůj výukový kurz budou mít i začátečnice.

Martina Francová ráda zodpoví vaše dotazy na tel. 777 286 810.



Oddíl stolního tenisu TJ Lokomotiva Trutnov

Společnou fotografií rodičů a dětí se vrátíme k zakončení herní sezony. 13. května se konal tradiční turnaj rodičů a dětí z oddílu. Po urputných bojích a překvapivých zvratech zvítězil Vojta Fajfr s tatínkem. O vítězích rozhodovaly sety ve čtyřhře. Před novou sezonou 2006 - 2007 chci pozvat nová děvčata a chlapce především z 2. - 3. tříd, kterým by se líbilo vyhrávat za zelenými stoly, aby se přišli podívat do herny na 4. ZŠ R. Frimla. Tréninky začínají v září.

Další informace: M. Hindráková, tel. 777 824 185.

Atleti Loko Trutnov po první polovině sezony 2006

Po nástupu školních prázdnin, při kterých se ale dále trénuje i závodí, kromě těch nejmenších z přípravy, hodnotili atleti půlku sezony takto:

1) Družstvo žen

Po sestupu z I. ligy se ženské družstvo po 3 kolech II. ligy umístilo na 5. místě. Děvčátům po působení v I. lize chybí zdravá motivace, a to nejen při samotných závodních výkonech, ale i v dlouhodobé tréninkové přípravě. Velmi dobře se osvědčila nová vedoucí družstva žen, ještě závodící Lucka Navrátilová, která věří, že družstvo vybojuje celkové 4. místo.

2) Družstvo mužů

Muži po loňské sezoně i letos bojují o udržení ve II. lize. Po 3 kolech jsou na předposledním (7.) místě před Chrudimí a při možnosti sestupu 2 družstev do krajského přeboru není naše pozice před podzimní částí sezony nijak příznivá. Toto družstvo postupně doplňují naši odchovanci, kteří začínali s atletikou v Trutnově v žákovských letech.

3) Družstvo zákyň

Vedoucí družstva a zároveň trenér Miloš Havelka po období, kdy dívky v družstvech hostovaly za D. Králové n. L., poprvé přihlásil svoje svěřenkyně do krajského přeboru družstev starších zákyň. Po 3 kolech jsou na 3. místě před D. Králové, se kterým svádějí urputné atletické boje. Jejich vystoupení v soutěži je úspěšné a v jejich prospěch hraje fakt, že většina dívek bude v této kategorii závodit ještě příští rok.

4) Družstvo žáků

Zde obdobně jako u zákyň hostovali chlapci v soutěži družstev za D. Králové n. L. Trenér a vedoucí druž-

stva Jan Tuna po systematickém tréninku též přihlásil hochy do krajského přeboru družstev žáků. Po třech kolech jsou na 2. místě a bojují s třetím D. Králové o postup do celostátního semifinále družstev žáků. Dvakrát naši skončili druhí a jednou třetí. Do semifinále postupují 2 nejlepší družstva v kraji. Jelikož polovina družstva bude v příštím roce v dorosteneckém věku, přihlásí je Trutnov též do soutěže družstev dorostu.

5) Veteráni

Zde je letos od 300 do 800 m nejlepší v ČR ve věkové kategorii 60 - 65 let Václav Šejbl, který by při letošní systematické přípravě a formě chtěl na ME veteránů v Poznani dosáhnout na některou medaili v běhu na 400 nebo 800 m. Ostatní veteráni letos sezonu vypustili, nebo měli problémy se zraněními.

V bězích do vrchu, ve kterých se 8. - 9. července konalo v Malých Svatoňovicích ME, je úspěšná Lucie Navrátilová, která patří ke špičce v této mladé atletické disciplíně.

Celá řada jednotlivců již splnila své limity pro účast na M-ČR v jednotlivých kategoriích, přičemž Jakub Skalka a Linda Novotná (oba žáci) jsou v čele letošních vykonostních tabulek (3000 m, kladivo), a proto se budeme těšit na jednotlivá M-ČR a věříme, že i získ některých medailí udělá radost příznivcům trutnovské atletiky.

Závěrem lze konstatovat, že trutnovská atletika si stále vede v rámci hodnocení činnosti kraje, ale i celé ČR velice dobře. Trutnovští atleti vědí, že bez podpory města, TJ Lokomotiva Trutnov a sponzorů by nedosahovali výsledků ve své činnosti, a této podpory si velmi váží. Věříme, že po rekonstrukci atletického stadionu budou výsledky ještě lepší.

P. Musil, J. Tuna



Vydává město Trutnov jednou měsíčně v počtu 13.400 ks výtisků. Povoleno OkÚ Trutnov pod č. MK ČR E 12907.

Redakční rada: Ing. Hana Horynová, Mgr. Tomáš Hendrych, Mgr. Jiří Houska, Tomáš Rumler, Mgr. Zina Rýgrová, Michal Šubrt, Iva Trávníčková, Zuzana Trösterová, MUDr. Jiří Vambora, Ing. Veronika Svobodová

Korektury: Mgr. Ivana Balánová

Odpovědný redaktor: Iva Trávníčková
Adresa: MěÚ Trutnov, Slovanské nám. 165, 541 16 Trutnov, tel. 499 803 104, 736 613 436, fax 499 803 103, e-mail: travnickova@trutnov.cz (IČO: 278360)

Redaktor Kulturní nabídky RL: Tomáš Rumler
Adresa: Dům kultury, Národní 199, 541 01 Trutnov, tel. 499 811 295, 499 840 080, fax 499 815 703, e-mail: info@dktrutnov.cz, rumler@dktrutnov.cz

Výroba: Headline spol. s r. o.
Distribuci zajišťuje Česká pošta Trutnov
Nevyžádané rukopisy se nevracejí.
Vydavatel není odpovědný za sdělení a služby inzerentů.

Uzávěrka příštího čísla **13.9. 2006**

12 Radniční listy
městské noviny
srpen 2006